

Anna Podkowiak
 apodkowiak@liberty-bank.com
 860-402-7076 | NMLS #529133

Mówię po polsku!

**Mortgage Loans,
 Home Equity & Refinance.**

Anna provides a full spectrum of financial knowledge and ensures a simplified mortgage process, guiding her customers from application through closing.

LIBERTY BANK
 Be Community Kind.™

Member FDIC Equal Housing Lender

BIAŁY
 WHITE EAGLE
ORZEL

GAZETA
FREE
 BEZPŁATNA

Polonijny działacz z zachodniego MA wyróżniony podczas 18. Festiwalu Krakus

➔ str. 17

Wybory Miss Universe 2024. Zobaczcie, jak zaprezentowała się Polka!

➔ str. 28-29

Najciekawsze polskie produkcje kryminalne dostępne w streamingu

➔ str. 44

Bogdan Klich rozpoczął swoją misję jako nowy szef ambasady RP w USA, a Zbigniew Brzezinski wkrótce pożegna się z placówką dyplomatyczną USA w Warszawie

Wymiana ambasadorów

Polska i Stany Zjednoczone stoją przed ważnym momentem w swoich relacjach dyplomatycznych – zmieniają się kierujący placówkami dyplomatycznymi obu państw. W ambasadzie RP w Waszyngtonie Bogdan Klich objął stanowisko szefa misji,

choć jego nominacja na ambasadora wciąż pozostaje w zawieszaniu. Tymczasem ambasador USA w Polsce Mark Brzezinski ogłosił swoje odejście z końcem stycznia 2025 roku. Jak te zmiany wpłyną na współpracę między dwoma krajami?

➔ str. 22



📷 US Embassy

Mark Brzezinski, który sprawował funkcję ambasadora USA w Polsce przez ostatnie trzy lata, ogłosił swoją rezygnację z tej funkcji z dniem inauguracji prezydentury Donalda Trumpa, czyli 20 stycznia przyszłego roku

ZAWADA INSURANCE

ZAOSZCZĘDZIMY CI NA UBEZPIECZENIU

✓ samochód ✓ biznes ✓ dom ✓ życie

131 Millbury St., Worcester, MA
508 831 0133
 www.zawadagroup.com

Pierwsze na Florydzie polskie biuro detektywistyczne zaprasza do skorzystania z usług

- Poszukiwania osób ► Sprawy rozwodowe
- Pomoc w sprawach na terenie Polski
- Dochodzenia ubezpieczeniowe
- Ustalanie majątku

PIERWSZA KONSULTACJA ZA DARMO

CONTRA
 RISK-CONSULTING LLC

35 Grand Palms Blvd, Englewood, FL 34223
 Mobile: 941 549 2395
 Email: office@contra-riskconsulting.com | www.contra-riskconsulting.com
 FL License# A1500303

CZYTAJ CODZIENNIE

BIAŁY ORZEL 24 ONLINE

www.BialyOrzel24.com

Wiesz więcej!

NAJNIŻSZE CENY BILETÓW LOTNICZYCH DO POLSKI, Z POLSKI I NA CAŁY ŚWIAT!

Pakiety wakacyjne (all inclusive) oraz rejsy statkiem (Cruise) na Karaiby, Bermudy, Bahamy, Hawaje, Meksyk i inne

WYCIECZKI GRUPOWE I INDYWIDUALNE
 REZERWACJE HOTELI I WYNAJEM SAMOCHODÓW

Wysyłka dolarów, paczek, samochodów i motocykli

ZIGGY'S TOURS
 And Service

827 Dorchester Ave.,
 Dorchester, MA 02125
 Tel. 617-288-7777
 Fax 617-288-5777
 www.ziggystours.net ziggy@ziggystours.net

Roly Poly BAKERY

Polska Tradycja od 30 lat!



Wszystkim naszym klientom i całej Polonii życzymy błogosławionego, spokojnego okresu świątecznego oraz szczęścia i pomyślności w Nowym Roku.

ROLY POLY BAKERY > 587 MAIN ST. NEW BRITAIN, CT 06051
860-229-5109 | www.rolypolyinc.com

GODZINY ŚWIĄTECZNE 2024-2025:

Piątek | 12/20 > 6:00 am – 7:00 pm * Sobota | 12/21 > 7:00 am – 7:00 pm * Niedziela | 12/22 > 7:00 am – 4:00 pm

Poniedziałek | 12/23 > 7:00 am – 7:00 pm * Wtorek - Wigilia | 12/24 > 6:00 am – 3:00 pm * Środa - Boże Narodzenie | 12/25 > ZAMKNIĘTE

Czwartek | 12/26 > ZAMKNIĘTE * Piątek | 12/27 > 6:00 am – 7:00 pm * Sobota | 12/28 > 7:00 am – 7:00 pm * Niedziela | 12/29 > 7:00 am – 4:00 pm

Poniedziałek | 12/30 > 7:00 am – 7:00 pm * Wtorek | 12/31 > 6:00 am – 7:00 pm * Środa - Nowy Rok | 1/1 > ZAMKNIĘTE * Czwartek | 1/2 > 6:00 am – 7:00 pm

Wyróżnij swoją firmę na tle konkurencji!

- **Logo**, które zapada w pamięć
- **Branding**, który buduje zaufanie
- **Strony internetowe**, które przyciągają klientów
- **Materiały reklamowe**, które sprzedają

Usługi reklamowe na każdą kieszeń!



Skontaktuj się z autorem rocznicowego malowania samolotów LOT!

Marcin
Czupryński
DYREKTOR KREATYWNY
EUROWESTDESIGNS.COM

860-361-5111
hello@eurowestdesigns.com

Nicole

Beata

Kasia



**RAYMOND
SENIOR
PLANNING**

New Britain CT 06052 Southington CT 06489
195 West Main Street 360 North Main Street #5

Zapraszamy codziennie od 9 do 4. Dostępne spotkania w soboty.

E-mail: RaymondSeniorPlanning@gmail.com

Agent ubezpieczeniowy w: CT, MA, FL, SC i NY. Doradca w sprawach ubezpieczenia Medicare

Medicare

**Otwarty Okres Zmian Obecnych
Planów Ubezpieczenia Zdrowotnego
Medicare**

15 października - 7 grudnia 2024

- ✓ Czy przeglądałeś już swój plan Medicare na 2025 rok?
- ✓ Czy wiesz jak duże będą NOWE zmiany w opłatach na leki?

Jesteśmy, aby Ci pomóc! Nasz wykwalifikowany zespół wraz z najlepszymi agentkami z długoletnim doświadczeniem jest gotowy na nowy sezon i dostępny 6 dni w tygodniu.

Zadzwoń do nas już dziś, aby umówić się na bezpłatną konsultację.
Zadbaj o swoje zdrowie i finanse na nowy rok z nami!

Nie czekaj, czas zmian kończy się 7 grudnia

☎ 203-699-2611 ☎ 860 270 0840

We do not offer every plan available in your area. Any information we provide is limited to those plans offered in your area. Please contact Medicare.Gov or by phone at 1-800 MEDICARE to get information on all of your options.

WSTĘP



MARCIN BOLEC
REDAKTOR
NACZELNY

Wraz z początkiem grudnia pełną parą weszliśmy w okres świąteczny. W naszych domach zagościły już choinki i bożonarodzeniowe dekoracje, powoli gromadzimy prezenty i robimy długie listy zakupów na święta. Ciesząc się tym świątecznym nastrojem, nie zapominajmy jednak o tym, co leży u podstaw tych świąt, nie pozwólmy, aby ta komercyjna otoczka świąt przysłoniła nam to, co najważniejsze. Mam nadzieję, że w wirze przedświątecznych przygotowań uda się Państwu znaleźć czas na refleksję i włączenie w te przygotowania też aspektu mniej materialnego, dzięki czemu ten świąteczny okres może być czasem naprawdę wyjątkowym, nie tylko kolejnym Bożym Narodzeniem, które minie szybciej, niż będziemy w stanie zauważyć.

Na świąteczne życzenia przyjdzie jednak jeszcze czas, a tymczasem spójrzmy na bieżące wydarzenia. Ten rok był pod względem politycznym bardzo emocjonujący w USA, a kolejny będzie pod tym względem ważny dla Polski, gdzie odbędą się wybory prezydenckie. Co prawda odbędą się dopiero w maju (choć dokładny termin nie jest jeszcze ustalony), ale warto pomyśleć o tym już dziś, również ze względów formalnych – pamiętajmy, że aby wziąć w nich udział tutaj, musimy mieć ważny paszport, a wyrobienie nowego dokumentu trwa. Zadbajmy o to, żeby taki drobiazg jak nieważny pasz-

port nie uniemożliwił nam skorzystania z naszego wyborczego prawa – i zarazem wypełnienia obywatelskiego obowiązku. Więcej o kandydatach, którzy jak do tej pory ogłosili chęć startu w wyborach oraz o kalendarzu wyborczym możecie Państwo przeczytać w tym numerze „Białego Orła”.

Przełom roku przynosi też spore zmiany w dyplomacji. W Stanach Zjednoczonych dużo się dzieje w związku z kształtowaniem administracji nowego prezydenta, praktycznie codziennie ogłaszane są nowe nominacje i nazwiska osób, które będą kształtować politykę wewnętrzną i zewnętrzną USA przez najbliższe lata. Również w Polsce na tym polu trwają rozszady, a wszystko to wpływa na konieczność ustalenia pewnych rzeczy od nowa. Jak się to przełoży na relacje obu krajów, które w ostatnich latach były dość bliskie? Mam nadzieję, że mimo zmiany władzy wartości i cele obu państw pozostają spójne i że nowe ekipy polityczne będą kontynuować działania owocujące korzystną dla obu stron współpracą.

A odbiegając od polityki – w połowie listopada odbyły się wybory Miss Universe, których częścią zawsze jest prezentacja kandydatek w strojach narodowych. Jak wypadła w tym roku Polka i jej kreacja? Sprawdźcie w galerii w tym wydaniu, w której znajdziecie oprócz przedstawicielki Polski także wybrane przez nas najciekawsze prezentacje z innych krajów.

PLUS, MINUS



POLSKIE JARMARKI

Polskie jarmarki świąteczne zdobywają światowe uznanie! Gdański Jarmark Bożonarodzeniowy został uznany za najlepszy w Europie w głosowaniu online European Best Destinations (750 tys. głosów), a krakowski znowu znalazł się wśród najlepszych na świecie według CNN.



JOE BIDEN

Prezydent USA wydał akt ułaskawienia dla swojego syna Huntera od jakiegokolwiek przestępstwa, które „popęłnił lub mógł popełnić”. Nie tylko zakrawa to o nepotyzm, ale też stwarza niebezpieczny precedens dla kolejnych prezydentów, którym może nie brakować członków rodziny potrzebujących ułaskawienia.



WHITE EAGLE MEDIA, LLC

55 Broad St. Suite 220, New Britain, CT 06053

Sales & Editorial: (860) 223-1150

Email: info@whiteeaglenews.com

Toll Free: (800) 668-0667

www.whiteeaglenews.com

www.BialyOrzel24.com  Facebook.com/BialyOrzel24

Publisher & Managing Partner

Darek Barcikowski – publisher@whiteeaglenews.com

Editor-in-Chief & Managing Partner

Marcin A. Bolec – editor@whiteeaglenews.com

Associate Editor: Joanna Szybiak

Reporters: Barbara Bilińska Bolec, Edward Bolec, Robert Strybel, Halina Kossak, Halina Głowacka, Anna Miler, Tomasz Ryzner, Marcin Żurawicz

Contributors: Robert Rothstein, Tomasz Moczerniuk, Marek Kania, Sylwia Wadach Kloczkowska, Robert Iwanicki, o. Michał Czyżewski, Janusz Romański, Paweł Markiewicz, Catherine Blinder

HR Manager: Alicja Dębek

Sales Support Coordinator: Maria Sołtys

Circulation Manager: Anna Górecka

Media Planner: Izabela Wróblewski

Graphics: Tomasz Świętoniowski, Zbigniew Czeranowski

Advertising: Helena Boczoń, Michał Chełmiński

The White Eagle is a biweekly publication of White Eagle Media LLC. The content of this publication may not be reprinted or re-transmitted in whole or in part without the expressed written consent of the publisher. White Eagle Media assumes no responsibility for advertising content or errors but will reprint whatever part of the advertisement needs corrections if written notice is submitted within a week of the date of publication. Annual subscriptions are available at the rate of \$89. Semiannual subscriptions are available at a rate of \$49.



Projekt finansowany ze środków Ministerstwa Spraw Zagranicznych w ramach konkursu pn. Polonia i Polacy za Granicą 2023 ogłoszonego przez Kancelarię Prezesa Rady Ministrów



Projekt „Polska platforma medialna USA - Wydania prasowe” realizowany przez Fundację Wolność i Demokracja.

Publikacja wyraża jedynie poglądy autorów i nie może być utożsamiana z oficjalnym stanowiskiem Ministerstwa Spraw Zagranicznych.

Uwaga: jest dostępna na licencji Creative Commons Użycie autorskie 4.0 Międzynarodowa. Pełna prawa zastrzeżone na rzecz Fundacji Wolność i Demokracja. Utwór powstał w ramach dofinansowania przez Kancelarię Prezesa Rady Ministrów, a od 1 lipca 2024 roku Ministerstwa Spraw Zagranicznych, także w zakresie inicjatywy Polonia i Polacy za granicą w 2023 roku. Zastrzeżenie nie oznacza wyłączenia prawa, godności i wartości archiwalnej, historycznej i naukowej treści i posiadaczach praw.

KURSY WALUT:

1 USD = 4.08 PLN | 1 PLN = 0.24 USD

Źródło: Narodowy Bank Polski. Kursy z 2 dni przed datą wydania.

**PROFESJONALNA I RZETELNA
OBSŁUGA TRANSAKCJI**

Sprzedaż * Kupno * Wynajem



12 Antonellis Cir, Newton MA 02459
Luksusowy dom w atrakcyjnej okolicy.
6 sypialni, 7 łazienek, 5,700 sqft

Ania Karam
Realtor®

 (781) 708-2934
 Ania.Karam@NEMoves.com

Polgold
JEWELERS

Na zbliżające się Święta,
podaruj bliskim wyjątkową
bizuterię, która zachwyci
i pozostanie na zawsze!



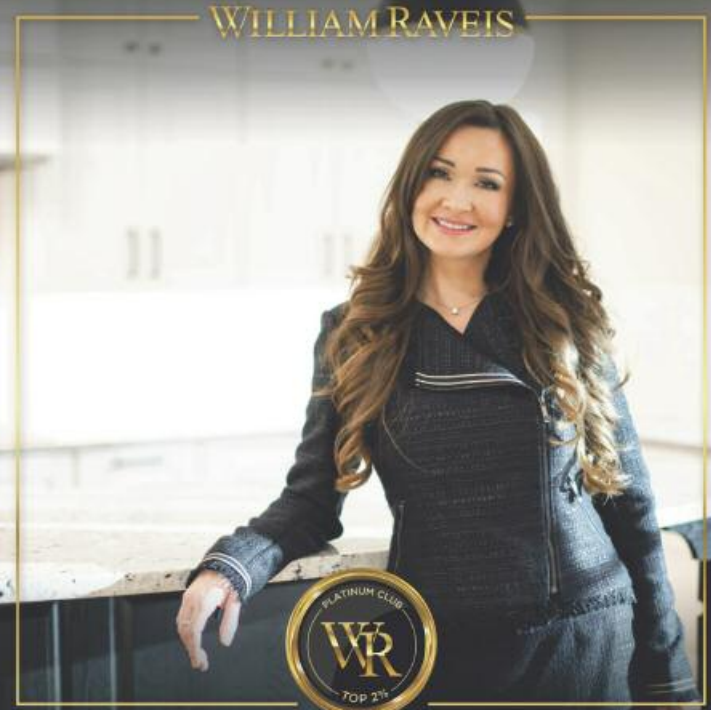



**Odwiedź salon Polgold!
Mówimy po polsku!**

63 Cabot St,
Chicopee, MA 01013
413 - 592 - 0220
www.polgoldjewelers.com



WILLIAM RAVEIS





Jesteś zainteresowany kupnem lub sprzedażą domu?

Jeśli tak, będziesz potrzebować doświadczonego agenta u swojego boku.

CONTACT:

Edyta Paley

 EDITH.PALEY@GMAIL.COM

 508.344.2626

 EDITHYOURREALTOR.COM



Radosław Sikorski optował za wzmocnieniem sankcji wobec Rosji

Warszawski szczyt szefów MSZ

Wsparcie dla Ukrainy i rozwój relacji transatlantycznych były tematami rozmów szefów MSZ Polski, Niemiec, Francji, Włoch i Hiszpanii, czyli tzw. „Wielkiej Piątki Unii Europejskiej”, oraz Wielkiej Brytanii. Spotkanie odbyło się w Pałacu na Wyspie w Warszawie.

Do stolicy Polski przybyli szefowie dyplomacji Włoch, Niemiec i Francji oraz Kaja Kallas, przyszła Wysoka Przedstawicielka UE ds. Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa. Zdalnie w spotkaniu uczestniczyli ministrowie spraw zagranicznych Hiszpanii i Wielkiej Brytanii.

Spotkanie zostało zwołane przez Radosława Sikorskiego, szefa polskiego MSZ, dokładnie w 1000. dniu rosyjskiej agresji przeciwko Ukrainie. Podczas konferencji prasowej uczestnicy spotkania uczcili minutą ciszy pamięć ofiar rosyjskiej wojny na Ukrainie.

Sikorski zaznaczył, że spotkanie szefów MSZ dużych europejskich



Spotkanie w Warszawie było jasnym sygnałem solidarności z narodem ukraińskim

krajów właśnie w tym dniu „ma być czytelnym sygnałem solidarności z narodem ukraińskim, który z determinacją i odwagą broni niepodległości przed najeźdźcą”. Przekazał, że „pięć największych krajów UE opowiedziało się za europejskimi obowiązkami obronnymi”. – To jest duża rzecz – ocenił.

Sikorski dodał, że szefowe dy-

plomacji opowiadają się za utrzymaniem i wzmocnieniem sankcji wobec Rosji do czasu wycofania się jej z terytorium Ukrainy oraz pokrycia kosztów odbudowy kraju. – Sankcje skutecznie osłabiają potencjał militarny Rosji, izolując ją gospodarczo. Wszelkie luki w systemie sankcyjnym winny zostać uszczelnione – zaznaczył.

 TOM

Minister Hanna Wróblewska wręczyła nominację na międzynarodową wystawę

Polski projekt na Wenecję

„Lary i penaty. O budowaniu poczucia bezpieczeństwa w architekturze” zwyciężyły w konkursie na kuratorski projekt wystawy w Pawilonie Polskim podczas 19. Międzynarodowej Wystawy Architektury w Wenecji.

Autorami projektu są Krzysztof Maniak, Katarzyna Przezwańska, Maciej Siuda oraz kuratorka Aleksandra Kędziorek. Nominacje dla zwycięskiego projektu wręczyła w Zachęcie – Narodowej Galerii Sztuki Hanna Wróblewska, ministra kultury i dziedzictwa narodowego, a też komisarz

Pawilonu Polskiego w Wenecji. – W tym roku otrzymaliśmy bardzo dużo zgłoszeń. Wszystkie projekty zostaną upublicznione w całości lub w wersji skróconej na stronie labiennale.art.pl. Gratuluję autorom zwycięskiego projektu i zapraszam wszystkich na wystawę do Pawilonu Polskiego w Wenecji – powiedziała minister Hanna Wróblewska.

Zwycięski projekt nawiązuje do tradycji traktowania architektury jako szeroko rozumianego, bezpiecznego schronienia przed żywiołami, katastrofami, wojnami. Praca przywołuje zarówno realne (techniczne), jak i za-

korzenie w kulturze praktyki zapewniające ludziom poczucie sprawczości. Na ile skuteczne są zarówno formalne, jak i zwyczajowe metody zapewniania bezpieczeństwa? Czy elementy z pozoru irracjonalne mogą dziś wnieść nowe spojrzenie na przyszłość architektury i generować nowy repertuar rozwiązań w imię inteligentnych działań łączących wiedzę z intuicją?

Wystawę będzie można zobaczyć od 10 maja do 23 listopada 2025 roku na Biennale Architektury w Wenecji.

 TOM

Czołgiści i artylerzyści szkolą się w Korei Południowej

Polscy żołnierze na Dalekim Wschodzie

Trzydziestu pięciu żołnierzy z Polski, Rumunii, Kataru, a także kilku innych państw uczestniczy w drugiej turze szkoleń prowadzonej przez armię Korei Południowej – poinformowała agencja Yonhap.

Pierwsza tura szkoleń, która odbyła się w lipcu, dotyczyła głównie armatohaubic K9. W ramach obecnego programu żołnierze przejdą szkolenia w zakresie obsługi, konserwacji armatohaubic K9 i czołgów K2.

Wojskowi wezmą udział we wspólnych ćwiczeniach z południowokoreańskimi żołnierzami. Drugie z tych przedsięwzięć dotyczy ostrzałów z użyciem ostrej amunicji i manewrowania. Program pozwoli żołnierzom poznać funkcje operacyjne południowokoreańskich systemów uzbrojenia – podała agencja.

K2 to jeden z typów broni – obok samobieżnych armatohaubic K9, wyrzutni raketowych K239 i samolotów szkolno-bojowych FA-50 – kupowanych przez Polskę w Republice Korei.

Pierwsza umowa na dostawę do Polski 180 wyprodukowanych w Korei czołgów K2 została podpisana w lipcu 2022 roku. W myśl umowy ramowej K2 ma docelowo stać się najliczniej wykorzystywanym przez Wojsko Polskie typem czołgu. Na mocy obecnych umów Polska ma pozyskać 218 egzemplarzy koreańskich armatohaubic w wersji K9A1 oraz 146 spolonizowanych K9PL.

 TOM

 Republic of Korea Armed Forces



Koreański K2 ma stać się najliczniej wykorzystywanym przez Wojsko Polskie typem czołgu

**NA PREZENT
NA PAMIĄTKĘ
NA ROZGRZEWKĘ**

**HIT
SEZONU!**

ŻUBRANKO

**Pytaj o
gratisowe Żubranko
przy zakupie Żubrówki
– do wyczerpania zapasów.**

**Zeskanuj kod i znajdź,
gdzie kupić bądź
zamów online na
zubrowka-vodka.com**



PRZEZNACZONE DLA OSÓB 21+

Kto w przyszłym roku stanie w szranki o fotel prezydenta Polski?

Pojedynek o Belweder

 Facebook

Trzaskowski kontra Nawrocki – czy tak będzie wyglądał finałowy pojedynek o fotel prezydenta Polski w przyszłym roku? Główne polskie ugrupowania polityczne wskazały już swoich kandydatów w przyszłorocznych wyborach. Kim są i jak kształtują się przewidywania odnośnie do ich szans na wygraną?

A kiedy przyjdzie maj...

Zacznijmy od kilku podstawowych informacji. Wybory prezydenckie w Polsce odbywają się co 5 lat. Obecnie kadencję prezydenta drugi raz z rzędu sprawuje Andrzej Duda, co oznacza, że zgodnie z przepisami nie może się już ubiegać o reelekcję. Zgodnie z kodeksem wyborczym marszałek Sejmu zarządza wybory nie wcześniej niż na 7 miesięcy i nie później niż na 6 miesięcy przed upływem kadencji urzędującego prezydenta RP. Kadencja Andrzeja Dudy upływa 6 sierpnia 2025 r. – oznacza to, że termin przyszłorocznych

wyborów powinniśmy poznać nie wcześniej niż 6 stycznia i nie później niż 6 lutego. Marszałek Hołownia już zapowiedział, że nie będzie zwlekał w tej sprawie i ogłosi termin 8 stycznia, co oznaczałoby, że właśnie wtedy w Polsce rozpocznie się oficjalna kampania prezydencka. Nie padał natomiast żadnych wskazówek, który z wchodzących w grę terminów ma na myśli. Z przepisów wynika, że wybory (pierwsza tura) powinny odbyć się w jedną z czterech niedziel maja (4, 11, 18 lub 25 maja 2025 r.). Jeśli dojdzie do drugiej tury – czyli bezpośredniego pojedynku dwóch kandydatów, którzy uzyskali największą ilość głosów, nie zdobywając jednak za pierwszym razem ponad 50 proc. poparcia – będzie ona miała miejsce dwa tygodnie później.

Kto może ubiegać się o urząd prezydenta Polski? Warunki, wynikające z Konstytucji RP, to posiadanie obywatelstwa polskiego, uzyskanie poparcia na piśmie w formie podpisów od 100 tys. obywateli



Kandydat Koalicji Obywatelskiej Rafał Trzaskowski jest prezydentem Warszawy. W poprzednich wyborach zdobył 10 milionów głosów i o włos przegrał z Andrzejem Dudą



Karol Nawrocki pełni obecnie funkcję prezesa IPN i nie jest oficjalnie związany z żadną partią, ale jego kandydaturę oficjalnie poparło Prawo i Sprawiedliwość

 IPN

RP, ukończenie najpóźniej w dniu wyborów 35. roku życia i korzystanie z pełni praw wyborczych, tj. brak ubezwłasnowolnienia, pozbawienia praw wyborczych lub publicznych oraz skazania prawomocnym wyrokiem na karę pozbawienia wolności za przestępstwo umyślne ścigane z oskarżenia publicznego. Kto jak do tej pory ogłosił swoją chęć kandydowania?

Pojedynek gigantów?

Z ramienia Koalicji Obywatelskiej występuje Rafał Trzaskowski. Kandydaturę tę wyłoniono w drodze partyjnych wyborów, które odbyły się 22 listopada. O możliwość startu ubiegał się też obecny minister spraw zagranicznych Radosław Sikorski, jednak Trzaskowski pokonał go z ogromną przewagą głosów, zdobywając niemal 75 proc. poparcia biorących udział w głosowaniu ponad 20 tys. członków KO.

Rafał Trzaskowski, doktor nauk politycznych i wykładowca akademicki, roz-

począł swoją karierę polityczną jako doradca w Komitecie Integracji Europejskiej. Następnie reprezentował Platformę Obywatelską w Parlamencie Europejskim, zdobywając mandat w 2009 r. Jego kariera rządowa obejmowała stanowisko ministra administracji i cyfryzacji w gabinecie Donalda Tuska oraz funkcję sekretarza stanu w Ministerstwie Spraw Zagranicznych za czasów Ewy Kopacz. W 2015 r. zdobył mandat poselski, a trzy lata później objął urząd prezydenta stolicy Polski, który sprawuje do tej pory. Trzaskowski walczył już o prezydenturę RP w 2020 roku. Zdobyl wówczas ponad 10 mln głosów, ale przegrał z Andrzejem Dudą.

O ile Trzaskowski był raczej pewnym kandydatem partii rządzącej, o tyle po stronie głównej partii opozycyjnej pojawiło się sporo nazwisk potencjalnych kandydatów, wśród których wymieniani byli m.in. były premier Mateusz Morawiecki, były szef MON Mariusz Błaszczak,

EK Polish Bookstore zaprasza do zakupów książek na stronie internetowej: www.ekpolishbookstore.com

CZYTAJ PO POLSKU!
ZAMÓW PRASĘ W PREZENCIE
DLA RODZINY I PRZYJACIÓŁ

W ofercie ponad
200 tytułów

Zamówienia na prasę przyjmowane są
na elzbietakieszczyńska@gmail.com
lub zostaw wiadomość na 201 355 7496

byli minister edukacji Przemysław Czarnek czy też była premier Beata Szydło. Wiele kontrowersji wzbudziła w tym zakresie wypowiedź prezesa PiS Jarosława Kaczyńskiego, który wykluczył możliwość ubiegania się o urząd prezydenta przez kobietę, stwierdzając, że trudno mu sobie wyobrazić taką kandydatką i dodając, że „z mężczyzną to wiadomo – musi być młody, wysoki, okazały, przystojny”. Czy Karol Nawrocki spełnia te kryteria? Formalnie nie musi, bowiem... nie jest kandydatem Prawa i Sprawiedliwości. O wystawieniu go jako kandydata zdecydował Komitet Obywatelski, którego konwencja odbyła się 24 listopada w Krakowie, zatem jeśli do startu dojdzie, Nawrocki będzie figurował na liście jako kandydat niezależny. Jednak PiS na czele z Jarosławem Kaczyńskim ogłosiło, że udziela mu swojego poparcia. Taki format zgłoszenia kandydatury stał się przyczyną spekulacji, czy aby na pewno PiS jest przekonany do tej kandydatury i czy bliżej wyborów nie pojawi się inny, „prawdziwy” kandydat opozycji, mogący okazać się czarnym koniem tych wyborów.

Karol Nawrocki to prezes Instytutu Pamięci Narodowej (z racji pełnionej funkcji nie jest związany z żadną partią polityczną, co wynika z obowiązujących przepisów), były dyrektor Muzeum II Wojny Światowej w Gdańsku. Z wykształcenia jest historykiem i doktorem nauk humanistycznych, absolwentem programu MBA na Politechnice Gdańskiej. Pochodzi z Gdańska. Jego ojciec w latach 80. był członkiem „Solidarności”. Życiorys Nawrockiego obejmuje również sukcesy



Marszałek Sejmu Szymon Hołownia (z prawej) i wicepremier Władysław Kosiniak-Kamysz to liderzy dwóch koalicyjnych partii. Obaj startowali w wyborach prezydenckich w 2020 r. Hołownia ogłosił, że znów będzie się ubiegał o prezydenturę, natomiast szef PSL jeszcze wstrzymuje się z decyzją

sportowe – jako młody bokser zdobył Puchar Polski juniorów i grał w piłkę nożną w drużynie Ex Siedlce Gdańsk.

Apetyt na prezydenturę

Kandydatury Trzaskowskiego i Nawrockiego wzbudzają najwięcej emocji i w pierwszych sondażach to właśnie oni są typowani do finalnego pojedynku o fotel prezydencki, ale zakusy na niego ma więcej osób.

Start w wyborach prezydenckich ogłosił Szymon Hołownia, lider Polski 2050 i marszałek Sejmu. Będzie to druga próba tego polityka w wyścigu o fotel prezydencki. W 2020 r. Szymon Hołownia zgromadził nie-


mal 14 proc. głosów, co pozwoliło mu zająć trzecie miejsce w pierwszej turze.

Pod znakiem zapytania jest stanowisko trzeciego z koalicjantów. Choć w mediach pojawiają się sugestie, że PSL poprze w pierwszej turze właśnie Hołownię, to w kuluarach szepce się o prezydenckich ambicjach obecnego wicepremiera i ministra obrony narodowej Władysława Kosiniaka-Kamysza, od 2015 r. prezesa Polskiego Stronnictwa Ludowego. On również startował w wyborach prezydenckich 5 lat temu, uzyskując jednak niespełna 3 proc. głosów, co było sporym rozczarowaniem, zwłaszcza w porównaniu z nadspodziewanie dobrym wynikiem Hołowni.


Kolejnym kandydatem jest jeden z liderów Konfederacji – Sławomir Mentzen, który zadeklarował swój start w wyborach prezydenckich jako pierwszy, jeszcze w sierpniu br.

Następny w wyborczych szrankach melduje się Marek Jakubiak, poseł i przedsiębiorca, który kandyduje na prezydenta z ramienia Wolnych Republikanów. 65-letni polityk próbował już zdobyć prezydenturę w 2020 r., ale uzyskał wówczas zaledwie 0.17 proc. poparcia. Jakubiak, oprócz aktywności politycznej, jest rozpoznawalną postacią w świecie biznesu, szczególnie w branży piwowarskiej.


Natomiast decyzja odnośnie do kandydata zdecydowanie nie jest jeszcze wyklarowana po lewej stronie polskiej sceny politycznej. Z ramienia partii Razem być może ponownie wystartuje Adrian Zandberg, który również brał udział w wyborach 5 lat temu. Lewica natomiast od kilku tygodni informuje opinię publiczną, że ich ugrupowanie prawdopodobnie będzie reprezentować kobieta, a wśród potencjalnych kandydatek wymieniane są Anna Maria Żukowska – przewodnicząca klubu Lewicy, Magdalena Biejat – wicemarszałek Senatu, Agnieszka Dziemianowicz-Bąk – minister pracy oraz Katarzyna Kotula – minister ds. równości.

Kiedy poznamy kompletną listę kandydatów? Państwowa Komisja Wyborcza musi ją ogłosić najpóźniej w 20. dniu przed dniem wyborów, co oznacza, że zostanie ogłoszona zapewne w kwietniu, ale atmosfera przedwyborcza w Polsce już jest gorąca, a od stycznia kampania ruszy pełną parą.  JLS



Lider Konfederacji Sławomir Mentzen jako pierwszy, już kilka miesięcy temu, ogłosił chęć ubiegania się o urząd prezydenta 



Marek Jakubiak to polityk kojarzony z opcją pravicową. W wyborach wystartuje jako kandydat Wolnych Republikanów 



WYSYŁAMY DO POLSKI:

- KWIATY ▪ UPOMINKI ▪ KOSZE
- ZESTAWY SPOŻYWCZE



NA KAŻDĄ OKAZJĘ Z GWARANTOWANĄ DOSTAWĄ DO DOMU ODBIORCY

SPRAW
KOMUŚ
WIELKĄ
RADOŚĆ!

908-352-9100

www.polamerNY.com

POLAMER



W OBIEKTYWIE

↓ HOUSTON, TX – 7 listopada



KG RP w Houston

Konsulat generalny RP odwiedziła prof. Monika Kusiak z Instytutu Geofizyki PAN, geolog i laureatka stypendium Fulbrighta, która obecnie pracuje w NASA Johnson Space Center (na zdj. z konsulem Andrzejem Fąfara).

↓ NEW BRITAIN, CT – 9 listopada



Archiwum szkoły – G. Mściłowski

Szkołę Języka Polskiego w New Britain odwiedziły Elżbieta Zakrzewska i Teresa Borowska, które podzieliły się z uczniami klas 6-8 opowieścią o wydarzeniach II wojny światowej, którą przeżyły jako kilkuletnie dzieci.

↓ CHICAGO, IL – 9-10 listopada



PSFCU

W Domu Podhalan odbył się 41. Festiwal Na Góralską Nutę. Podczas festiwalu kilkadziesiąt grup tanecznych zaprezentowało swoje umiejętności, w tym bardzo licznie polonijne dzieci i młodzież.

↓ BELLEVUE, WA – 13 listopada



Archiwum szkoły

W Szkole Polskiej im. ks. Jana Twardowskiego świętowano 106. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości tematycznymi zajęciami, podczas których dzieci m.in. wykonały patriotyczne prace plastyczne.

↓ SEATTLE, WA – 17 listopada



Syrena Seattle

W parafii św. Małgorzaty Szkockiej odbył się odpust parafialny, podczas którego wystąpił polski zespół folklorystyczny Syrena (na zdj.). Część dochodu z wydarzenia zostanie przekazana na ofiary powodzi w Polsce.

↓ WASZYNGTON, DC – 20 listopada



Kris Trimpelaar

W Motion Picture Association odbyła się projekcja filmu „Real Pain” z udziałem scenarzysty i reżysera filmu Jessego Eisenberga i prezentera CNN Wolfa Blitзера (na zdj.) oraz charge d'affaires ambasady RP Bogdana Klicha.

↓ BROOKLYN, NY – 24 listopada



Fundacja Shalom

W Centrum Polsko-Słowiańskim odbył się koncert, podczas którego wystąpili wirtuozzi jazzu: Adam Makowicz i Krzysztof Medyna, prezentując utwory m.in. George'a Gershwina czy Leonarda Bernsteina.

↓ HACKENSACK, NJ – 24 listopada



PSFCU

Przełom listopada i grudnia to czas świątecznych kiermaszy. Jeden z nich odbył się w parafii św. Józefa w Hackensack. Podczas wydarzenia swoje usługi prezentowała m.in. Polsko-Słowiańska Federalna Unia Kredytowa.

↓ MANHATTAN, NY – 26 listopada




Mayor Eric Adams

Burmistrz Nowego Jorku Eric Adams po raz pierwszy w historii zaprosił przedstawicieli nowojorskiej Polonii do swojej rezydencji. Spotkanie było okazją do uhonorowania osób zasłużonych dla lokalnej społeczności.

Organizowaliście lub braliście udział w ciekawym wydarzeniu. Chcecie, aby wiadomość o nim ukazała się w naszym „Obiektywie”?



Prosimy o przesłanie zdjęcia z krótkim opisem wydarzenia oraz informacją, kto jest autorem fotografii na adres: info@whiteeaglenews.com.



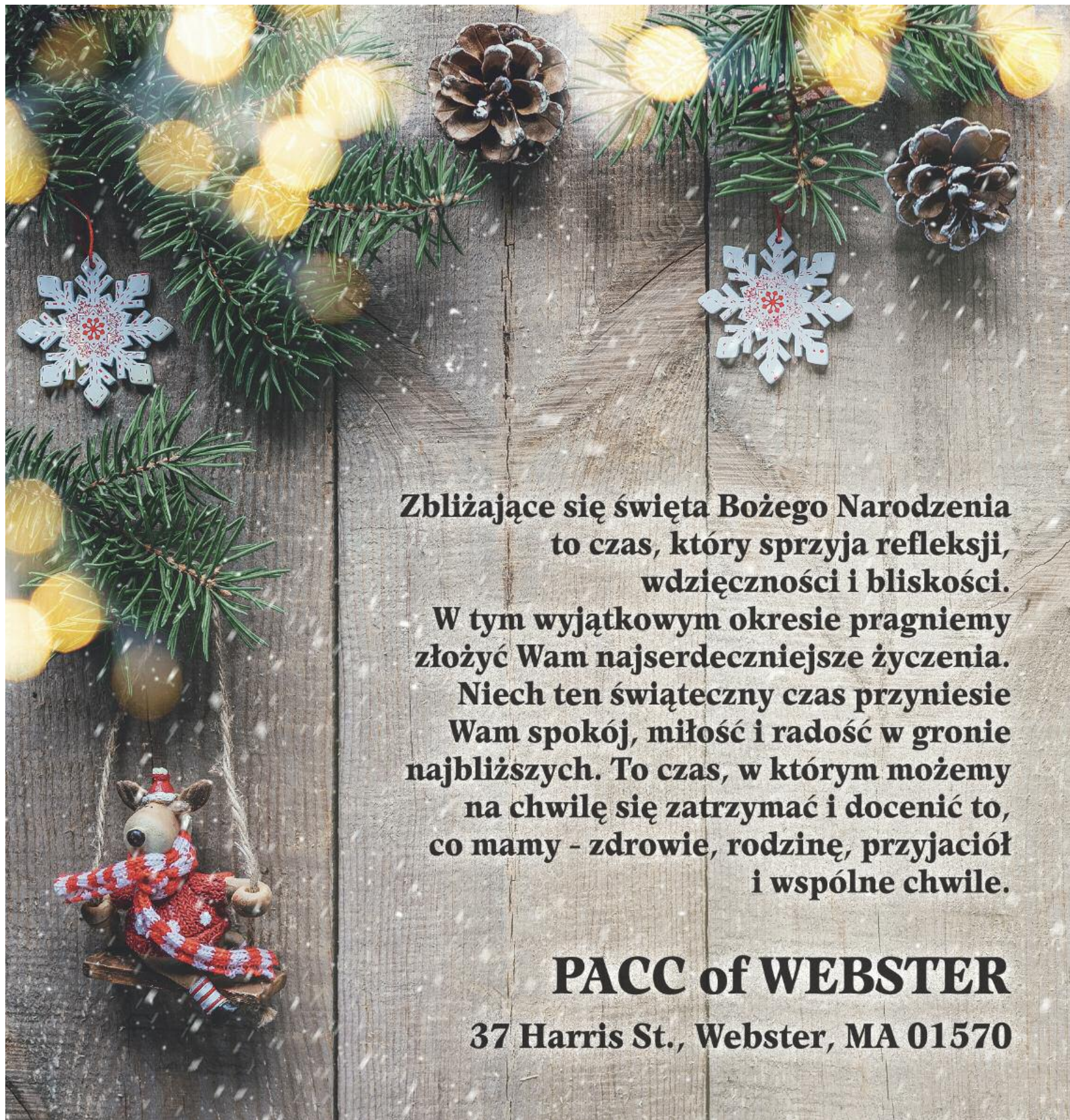
*Korzystając z magicznego czasu
Świąt Bożego Narodzenia,
składamy wszystkim naszym Klientom
najcieplejsze życzenia: zdrowia, radości,
spokoju i spełnienia marzeń,
a w nadchodzącym Nowym Roku
obfitości pięknych chwil
i nieustannego uśmiechu na twarzy.*

BERNAT'S
Polish Meat Products • Deli • Bakery
*Family Owned
& Operated*

*Deli Meats • Kielbasa • Prepared Foods
Baked Goods • Groceries*

ZAPRASZAMY
NA ZAKUPY:
pon. od 9 do 5,
wt.-czw. od 9 do 6,
piątki od 9 do 7,
soboty od 8 do 3,
niedziele
nieczynne

895 Meadow Street • Chicopee, MA 01013
413-594-8768 • www.bernatspolishdeli.com



**Zbliżające się święta Bożego Narodzenia
to czas, który sprzyja refleksji,
wdzięczności i bliskości.**

**W tym wyjątkowym okresie pragniemy
złożyć Wam najserdeczniejsze życzenia.**

**Niech ten świąteczny czas przyniesie
Wam spokój, miłość i radość w gronie
najbliższych. To czas, w którym możemy
na chwilę się zatrzymać i docenić to,
co mamy - zdrowie, rodzinę, przyjaciół
i wspólne chwile.**

PACC of WEBSTER

37 Harris St., Webster, MA 01570

KARTA KREDYTOWA PSFCU VISA *Elite*

- BRAK OPŁATY ROCZNEJ
 - BRAK OPŁAT ZA TRANSAKCJE ZAGRANICZNE
 - USŁUGA POMOCY GLOBALNEJ
 - NAGRODY GOTÓWKOWE
- ...I WIELE WIĘCEJ

Zapraszamy do naszego oddziału w New Britain:
38 Broad Street
New Britain, CT 06053
tel. (862) 233-3507

Wszystkie karty kredytowe PSFCU podlegają weryfikacji kredytowej i akceptacji. Wymagane członkostwo w PSFCU. Produkty nie są dostępne we wszystkich stanach. Mogą obowiązywać inne ograniczenia. W przypadku pytań dotyczących kart kredytowych oferowanych przez PSFCU prosimy o kontakt z najbliższym oddziałem lub naszym Centrum Obsługi Klienta pod numerem 1.855.PSFCU.4U. Program punktów lojalnościowych dla kart kredytowych Liberty, Premier i Signature Elite jest oferowany za pośrednictwem CURewards®. 1,25 punkta za każdego wydanego dolara oferowane jest wyłącznie dla kart Signature Elite.



1.855.PSFCU.4U
 (1.855.773.2848)
www.NaszaUnia.com



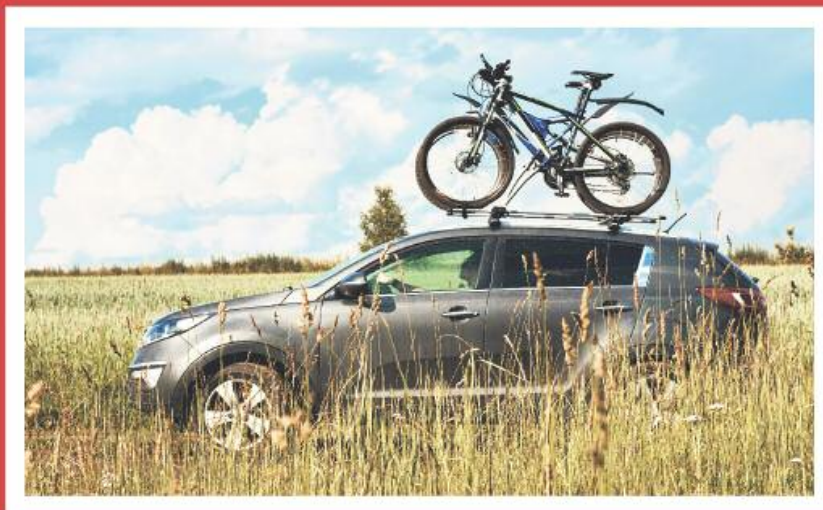
Your savings federally insured to at least \$250,000
 and backed by the full faith and credit of the United States Government

NCUA
 National Credit Union Administration, a U.S. Government Agency



PSFCU is an Equal Opportunity Lender.

dompak PACZKI DO POLSKI I EUROPY



WYSYŁAMY SAMOCHODY, MOTOCYKLE, QUADY I INNE
POJAZDY DO MAGAZYNU LUB POD DRZWI KLIENTA

MIENIE PRZESIEDLEŃCZE

Procedura mienia przesiedlenia przeznaczona jest dla osób przybywających do Polski z zamiarem stałego zamieszkania. Odprawa rzeczy w ramach mienia przesiedleńczego wiąże się ze zwolnieniem rzeczy z opłat celno-skarbowych w Polsce. Nasza oferta to wynajem całych kontenerów, jak również miejsca w kontenerze. Płacisz za powierzchnię, jaką zajmie twoja przesyłka.



732.325.3322 | www.dompak.us

W Ludlow powstało polskie biuro udzielające pożyczek hipotecznych

Uroczyste otwarcie

 Fairway Mortgage

W piątek, 22 listopada, w Ludlow miało miejsce uroczyste otwarcie lokalnego oddziału firmy Fairway Mortgage, jednej z największych firm w całym kraju udzielających kredytów hipotecznych. Osobą, która będzie prowadziła lokalne biuro pożyczkowego giganta, jest Miranda Ronke-Czarnecki, która w branży pożyczkowej pracuje już ponad 25 lat, w tym w dużej mierze z lokalną Polonią.

W uroczystym otwarciu i symbolicznym przecięciu wstęgi wzięli udział lokalni przedsiębiorcy i politycy, w tym senator stanowy Jake Oliveira oraz reprezentant stanowy Aaron Sanders, którzy podkreślili, jak duże znaczenie dla lokalnej gospodarki ma otwarcie kolej-

nego biznesu oraz jak ważne jest to dla lokalnych społeczności, dla których bariera językowa może być utrudnieniem w załatwieniu tak kompleksowej sprawy jak pozyskanie pożyczki na zakup domu.

– Otwarcie tego biura ma szczególne znaczenie, ponieważ jego usługi będą wspierać lokalne społeczności etniczne: polską, portugalską, ukraińską czy turecką, a każda z tych grup rozwija się w naszym regionie – powiedział podczas otwarcia senator stanowy Jake Oliveira.

Gdy firma Fairway Mortgage powstała 28 lat temu, towarzyszyła jej misja, która na przestrzeni już prawie trzech dekad nie uległa zmianie: pomagać klientom uzyskać pożyczki na dom na najlepszych warunkach, z jak najkrótszym czasem załatwienia sprawy. To właśnie ten aspekt jest kluczowym elementem misji firmy. – Klienci nie chcą, żeby formalności związane z załatwieniem pożyczki ciągnęły się miesiącami, chcą i oczekują szybkiego załatwienia sprawy. Nasza firma może poszczycić się najszybszymi rezultatami w branży w skali krajowej – mówi Miranda Ronke-Czarnecki.

W bogatej ofercie firmy znajduje się szeroki wachlarz pożyczek zarówno nowych, jak i tak zwanych refinansowań obecnych kredytów. – Osoby starające się o kredyt nie tylko powinny ubiegać się o najlepsze warunki takie jak oprocentowanie, ale również dowiedzieć się, z jakich rządowych programów mogą skorzystać. A takich programów jest wiele, od specjalnych kredytów dla weteranów po pomoc z zaliczką na zakup domu, tak zwany „downpayment assistance program” – tłumaczy Miranda Ronke-Czarnecki.

– Najlepsza strategia to porównać oferty kilku pożyczkodawców. W naszym



Zespół nowo otwartego biura – od lewej: Judy King, Brenda Robles, Paula Cordeiro, Miranda Ronke-Czarnecki, Kristen Walther i Yasin Aydinbas

biurze chętnie przedstawimy klientowi ofertę na nowy kredyt bądź refinansowanie obecnego bez żadnego zobowiązania. Myślę, że będziemy w stanie pomóc każdemu zaoszczędzić pieniądze – dodaje właścicielka nowego biura.

Warunki poszczególnych ofert zależne są naturalnie od wielu czynników, w tym historii kredytowej klienta, lecz obniżenie federalnych stóp procentowych kilka miesięcy temu oraz zapowiedzi kolejnych obniżek oznaczają, że kredyty staną się tańsze i refinansowanie obecnego może nieść za sobą spore oszczędności. – W naszym regionie wartości domów mocno poszły

do góry w ostatnich latach, co daje ich właścicielom dodatkowe możliwości, jeżeli chodzi o uzyskanie kredytów, których zastaw stanowi wartość domu – mówi Miranda, sugerując, że dynamika lokalnego rynku daje klientom różne możliwości.

Nowe biuro mieści się przy 733 Chapin Street w Ludlow. Dodatkowych informacji uzyskać można dzwoniąc pod numer 413-210-9795 bądź pisząc na adres e-mail: miranda.ronke@fairwaymc.com.

 WEM



Agentka nieruchomości Chris Ferris i Miranda Ronke-Czarnecki podczas uroczystego otwarcia

Klub PACC Webster zaprasza na

Warsztaty Mikołajkowe

37 Harris St., Webster, MA
Niedziela, 8 grudnia 2024 | 2:00 pm – 5:00 pm | Koszt biletu: \$20

W cenie: zdjęcie z Mikołajem, dekorowanie ozdób i pierniczek, malowanie twarzy, gorąca czekolada

Atrakcje: występ zespołu folklorystycznego „Piast” i inne niespodzianki.

Rezerwacja biletów: Marzena: 774-253-2551
Kasia: 774-253-5531 | Teresa: 774-230-9104

Warsztaty przeznaczone dla dzieci do 13. roku życia.

PACC Webster zaprasza na

ZABAWĘ SYLWESTROWĄ

37 HARRIS ST, WEBSTER MA, 01570
Wtorek, 31 grudnia 6:00 pm - 1:00 am

Bilety \$ 100 do 30 listopada
(\$ 120 po 30 listopada)

Marzena 774-253-2551 Kasia 774-280-0531
Teresa 774-230-9104

W cenie: zakąski, pyszny obiad, ciasto, kawa, gorąca kolacja (barszcz z krokietem) i szampan

Gra DJ Voy!

Atrakcja wieczoru: losowanie nagród pieniężnych z biletów (wejściówek) gości

Podczas dorocznego wydarzenia zorganizowanego pod egidą Polskiego Centrum Naukowego w Chicopee wyróżniono wieloletniego prezesa Kongresu Polonii Amerykańskiej w zachodnim Massachusetts Josepha Kosa

18. Krakus Festival

 Cathy M. Laskowski Photography

Podczas dorocznego wydarzenia zorganizowanego pod egidą Polskiego Centrum Naukowego w Chicopee wyróżniono wieloletniego prezesa Kongresu Polonii Amerykańskiej w zachodnim Massachusetts Josepha Kosa

Pomimo nieoczekiwanych trudności organizacyjnych 18. edycja Krakus Festival zakończyła się sukcesem, po raz kolejny gromadząc miłośników polskiej kultury i tradycji. Wydarzenie, organizowane przez Polskie Centrum Naukowe w Chicopee, odbyło się 10 listopada w Parku Piłsudskiego w Holyoke.

Doroczny festiwal przez ostatnie kilka lat odbywał się w Ludlow Country Club i tam też miał się odbyć w tym roku, pierwotnie w październiku, jednak uszkodzenia spowodowane awarią systemu zraszaczy uniemożliwiły realizację wydarzenia w planowanym terminie. Dzięki determinacji organizatorów udało się przenieść festiwal w inne miejsce i ustalić nową datę. Mimo tych zmian frekwencja dopisała, a nawet, jak informuje Joanne Gruszkos, przewodnicząca Rady Dyrektorów Polskiego Centrum w Chicopee, kilkoro uczestników, którzy nie mogli wziąć

udziału w pierwotnym terminie, miało okazję dołączyć w nowym.

Festiwal rozpoczął się tradycyjnym powitaniem i odegraniem hymnów Polski oraz Stanów Zjednoczonych. O oprawę duchową zadbał o. James McCurry, a prelekcję o historii i przyszłości Polskiego Centrum wygłosiła Joanne Gruszkos.

Niestety, zmiana terminu uniemożliwiła występ Zespołu Pieśni i Tańca Polanie z Bridgeport, CT, który przez kilka ostatnich edycji uświetniał wydarzenie. W zamian publiczność miała okazję wysłuchać występu lokalnych muzyków: Veroniki Rovatti i Michaela Osowieckiego, którzy wykonali polskie pieśni ludowe. Ich energetyczny występ zachęcił publiczność do wspólnego śpiewania, tworząc niezapomnianą atmosferę.

Jak zawsze głównym punktem programu było wręczenie nagrody Polish Heritage Award, którą w tym roku wyróżniono Josepha M. Kosa, działacza oddanego polsko-



Podczas tegorocznej edycji Krakus Festival nagrodą Polish Heritage Award uhonorowano Josepha Kosa (na zdj. na środku, w dolnym rzędzie)



Więcej zdjęć znajdziesz na
www.BialyOrzel24.com

amerykańskiej społeczności, wieloletniego prezesa Kongresu Polonii Amerykańskiej w zachodnim Massachusetts. Urodzony w Holyoke w 1943 roku Joseph M. Kos ukończył studia na Rennselaer Polytechnic Institute i z powodzeniem kontynuował swą zawodową karierę w dziedzinie inżynierii. Przez całe życie angażował się w działalność polonijną – od piastowania funkcji sekretarza rady parafialnej w parafii Matki Bożej Bolesnej w Holyoke, po kierowanie lokalnym oddziałem KPA. Jego działania na rzecz zachowania polskiego dziedzictwa, organizacji kulturalnych i pomocy potrzebującym w Polsce pozostają inspiracją dla kolejnych pokoleń.

W trakcie festiwalu uhonorowano też Stasia Radosza, założyciela, pierwszego dyrektora wykonawczego i wieloletniego kustosa Polskiego Centrum Naukowego

w Chicopee. Nie ulega wątpliwości, że to właśnie dzięki niemu i jego niestrudżonemu dążeniu do realizacji swego marzenia to miejsce stało się tym, czym jest dzisiaj. W uznaniu jego marzenia o stworzeniu żywego pomnika dla narodu polskiego oraz za jego oddanie, zaangażowanie i poświęcenie w budowaniu Polskiego Centrum jako wiodącego muzeum i ośrodka kultury wręczono mu pamiątkową tabliczkę ze zdjęciem i słowami uznania.

W trakcie wydarzenia wręczono także stypendium imienia Theodore'a P. Tenorowicza i Mary E. Bigos, a uczestnicy mogli wziąć udział w loterii.

Na zakończenie przewodniczący komitetu organizacyjnego Richard Pinkos podsumował wydarzenie, dziękując wszystkim za zaangażowanie.

 AD, JLS





Polish American Citizens Club
w Bostonie
zaprasza na

**PRZYJĘCIE
MIKOŁAJKOWE
DLA DZIECI**

Sobota, 7 grudnia 2024
2:00 pm – 5:00 pm
82 Boston St., Dorchester, MA 02125

W programie:
święteczne opowieści, pamiątkowe zdjęcie
ze Świętym Mikołajem i inne atrakcje

WSTĘP WOLNY!

Dobrowolne donacje na rzecz klubu mile widziane

Rodzice proszeni są o przyniesienie prezentu
dla swojego dziecka, który wręczy Święty Mikołaj.



Bal Sylwestrowy

w Centrum Parafialnym św. Stanisława Kostki
174 Harris Ave, Woonsocket, RI

31 grudnia 2024 r.
7PM – 1AM

Oprawa muzyczna
DJ ŻABA

Przystawki, obiad, słodki stół i alkohol w cenie biletu

Bilety: \$100, po 12/24 \$110

Agnieszka Porabik 401-451-7572
Teresa Bialonczyk 401-338-1130
Maria Obrycki 401-595-7969

Polska Szkoła Doksztalcająca im. gen. T. Kościuszki w Salem zaprosiła Polonię na jesienną zabawę

Zabawa i wsparcie

 Archiwum szkoły

9 listopada w Salem odbyła się zabawa jesienna zorganizowana przez Polską Szkołę Doksztalcającą im. gen. T. Kościuszki. Organizowana co roku w listopadzie zabawa stała się już jedną z lokalnych tradycji, a dowodem na to była frekwencja – w imprezie licznie wzięła udział Polonia z Salem i okolic. Jak informują organizatorzy, wszystkie bilety zostały sprzedane, a goście bawili się od 19:00 aż do 1:00 w nocy przy muzyce, o którą zadbał DJ Mariusz.

Przybyłych na zabawę gości powitała dyrektor szkoły Ewa Pawlik, rozpoczynając tym samym wieczór.

Dużym zainteresowaniem cieszyła się loteria fantowa, na którą nagrody przygotowali rodzice ze wszystkich klas, był też koszyk ze sklepu Euromart w Bostonie oraz dwa prezenty ze sklepu Polonus w Salem. Goście mogli liczyć też na smaczny

poczęstunek – gorącą kolację w formie cateringu, jak również na słodko w postaci ciast przyniesionych przez rodziców.

– Dzięki osobom, które nas wspierają swoją obecnością na takich wydarzeniach, nasza szkoła może się rozwijać, a dzieci mogą wzrastać w polskiej kulturze, ucząc się języka polskiego. Jestem wdzięczna sponsorom za każdy przejaw sympatii – mówi dyrektor Ewa Pawlik. – Słowa uznania należą się Ani Kot za koordynowanie wieloma pracami. Pomocą swoją służyło kilka osób: Beata Grabowska, Kamila Jaskot, Marzena Medlak. Dziękuję też osobom, które pomogły sprzątać salę po zabawie, pomagały przy loterii oraz wszystkim, którzy przyczynili się do naszego sukcesu. Z takimi ludźmi można góry przenosić i dlatego szkoła działa już 34 lata! – dodaje pani dyrektor.

 OPR. JLS



Doroczna zabawa jesienna zorganizowana przez Polską Szkołę w Salem odbyła się 9 listopada

 Archiwum szkoły

Wspólna wycieczka uczniów i nauczycieli z Polskich Szkół w Providence i Salem

Międzyszkolna współpraca

23 listopada na zaproszenie Polskiej Szkoły Doksztalcającej im. T. Kościuszki w Salem do placówki przybyli uczniowie, nauczycielki i rodzice z Polskiej Szkoły im. J. Korczaka z Providence, RI na czele z dyrektorką Karoliną Badurą. Głównym celem spotkania było wspólne wyjście do Peabody Essex Muzeum w Salem. Inicjatorką i organizatorką całego przedsięwzięcia była wicedyrektor Polskiej Szkoły w Salem Agnieszka Krajewska.

Uczestników spotkania podzielono na cztery grupy, do każdej przydzielony był przewodnik z muzeum. Zwiedzanie wszystkim bardzo się podobało, a ekspozycje robiły wyjątkowe wrażenie. Muzeum cieszyło się dużym zainteresowaniem. Następnie wrócono do szkoły na wspólny lunch: pizza, deser i napoje. – Cieszymy się z nawiązania takiego kontaktu. To bardzo zbliża i daje szansę na dalszą współpracę, wymianę pomysłów i zacieśnienie więzi. To była bardzo udana sobota, goście wyjechali uśmiechnięci i zadowoleni – podsumowuje dyrektor Polskiej Szkoły w Salem Ewa Pawlik.

 OPR. JLS





Więcej zdjęć znajdziesz na
www.BialyOrzel24.com

Zabawa andrzejkowa w klubie PACC w Webster


Wieczór pełen tańca i magii

Halina Głowacka



W sobotę, 23 listopada, Klub PACC w Webster zorganizował andrzejki, w których wzięło udział aż 140 osób. Za oprawę muzyczną imprezy odpowiadał DJ Mariusz, zapewniając różnorodną muzykę do tańca.

Gościom została podana kolacja oraz słodki poczęstunek w postaci różnych ciast i kawy. Dodatkową atrakcją wieczoru była loteria fantowa z nagrodami, która cieszyła się dużym zainteresowaniem uczestników.

Klub PACC w Webster podziękował wszystkim za udział w zabawie i wspólny wieczór. 



NAJWIĘKSZY WYBÓR NIEMIECKICH PIW W OKOLICY



- ▶ WĘDLINY I KIEŁBASY WŁASNEGO WYROBU WG STARYCH, SPRAWDZONYCH RECEPTUR **ZAPRASZAMY!**
- ▶ SŁODYCZE I UPOMINKI
- ▶ OGROMNY WYBÓR EUROPEJSKICH SERÓW
- ▶ ARTYKUŁY SPOŻYWCZE
- ▶ POLSKIE PIECZYWO ORAZ WYROBY CUKIERNICZE



karls
SAUSAGE KITCHEN
& EUROPEAN MARKET

1 Bourbon Street, Peabody, MA (Exit na Lowell St)
Tel. 978-854-6650 | www.karlssausage.com

Zapraszamy od wtorku do soboty od 9 do 6. Jesteśmy nieczynni w niedziele i poniedziałki

Europejskie delikatesy
i masarnia
pod jednym dachem!

CZAS TO PIENIĄDZ
Dzięki nam oszczędzisz jedno i drugie!



POŻYCZKI NA NIERUCHOMOŚCI

Ogólnokrajowa firma,
która daje Ci więcej możliwości i oszczędności

Kredyty hipoteczne – NOWE + REFINANCING

Konwencjonalne ♦ Pożyczki FHA ♦ Pożyczki VA ♦ Pożyczki Jumbo ♦ Programy pomocy z zaliczką* ♦ Pożyczki dla osób samozatrudnionych ♦ Odwrócona hipoteka ...i wiele więcej!

PRACUJEMY Z PASJĄ NA TWÓJ SUKCES



Mówimy po POLSKU

Miranda Ronke-Czarnecki - Branch Manager

Fairway Independent Mortgage
 733 Chapin Street, Suite 104, Ludlow, MA 01056
 413-210-9795
 miranda.ronke@fairwaymc.com

PONAD 25 LAT DOŚWIADCZENIA

NMLS ID #691467



**Odwiedź
nasze
NOWE BIURO
w Ludlow
bądź zadzwoń
i porównaj
naszą ofertę!**



Prawa autorskie © 2024 Niezależna Korporacja Hipoteczna Fairway. 4750 S. Biltmore Lane, Madison, WI 53718, 1-866-912-4800. Wszelkie prawa zastrzeżone. Ogłoszenie nie stanowi oferty. Nie wszyscy klienci mogą się kwalifikować na poszczególne programy. Informacje, stawki i programy mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Wszystkie produkty hipoteczne podlegają zatwierdzeniu kredytowemu i majątkowemu. Mogą obowiązywać inne ograniczenia i regulaminy. *Kwalifikacja zależy od warunków programu, kryteriów, obowiązujących ograniczeń dotyczących dochodów i wskaźnika zadłużenia do dochodu (DTI) oraz limitów dotyczących nieruchomości. Równe szanse mieszkaniowe. Licencja MAP Brokera Hipotecznego i Kredytodawcy #MC2289. Licencja MA Pożyczkodawcy #ML691467.

Wspaniałych Świąt Bożego Narodzenia

ŻYCZY PAŃSTWU

US MONEY EXPRESS®

Świął

wypełnionych radością i miłością,
niosących spokój i odpoczynek.

Nowego Roku

spełniającego wszelkie marzenia,
pełnego optymizmu,
szczęścia i pomyślności

życzy Państwu

US Money Express

1.888.273.0828

www.dolarydokraju.com

facebook.com/usmoneyexpress

RAPORT SPECJALNY

Wymiana ambasadorów

 US Embassy
Dokończenie  ze str. 1

Ambasador to osoba, która pełni kluczową rolę w budowaniu i utrzymywaniu relacji między dwoma krajami – tym, który reprezentuje, i tym, w którym przebywa. Jego głównym zadaniem jest reprezentowanie interesów swojego państwa w kraju przyjmującym, co obejmuje działania dyplomatyczne, rozwijanie współpracy gospodarczej, kulturalnej, naukowej i politycznej. Ambasador działa jako most komunikacyjny między rządami obu państw, dlatego tak ważne jest, aby funkcję tę sprawowała odpowiednia osoba i aby brak ciągłości sprawowania tej funkcji nie zakłócał tej komunikacji. Tymczasem w placówkach dyplomatycznych zarówno USA w Polsce, jak i w polskiej ambasadzie w Waszyngtonie zachodzą duże zmiany...

Bez nominacji, ale w Waszyngtonie

W połowie listopada ambasada RP w USA przyjęła Bogdana Klicha jako nowego szefa misji dyplomatycznej. Klich, doświadczony polityk i były minister obrony narodowej, objął jednak stanowisko w randze chargé d'affaires. Powodem jest brak podpisu prezydenta Andrzeja Dudy pod jego nominacją na ambasadora, co wywołało impas między Kancelarią Prezydenta a MSZ.

Prezydent Andrzej Duda oraz politycy Prawa i Sprawiedliwości krytycznie oceniają kandydaturę Klicha na ambasadora.

Zarzucają mu m.in. sposób zarządzania resortem obrony w latach 2007–2011, kiedy to doszło do katastrofy smoleńskiej. Nie bez znaczenia są też jego krytyczne komentarze pod adresem Donalda Trumpa, który od stycznia wróci do Białego Domu jako prezydent.

Pomimo tych zastrzeżeń Klich został pozytywnie zaopiniowany przez sejmową komisję spraw zagranicznych, a jego kandydatura uzyskała zgodę amerykańskiej administracji. Mimo to, bez pełnej nominacji, Klich kieruje placówką w ograniczonym zakresie, co może wpłynąć na skuteczność działań ambasady w tak kluczowym czasie dla polsko-amerykańskiej współpracy.

Wcześniej, z dniem 31 października, swoją pracę w Ministerstwie Spraw Zagranicznych oficjalnie zakończył Marek Magierowski, który kierował polską ambasadą w Waszyngtonie od listopada 2021 roku. Był już ambasador, który od lipca przebywał w Polsce, poinformował o tym we wpisie na portalu X, dziękując przy okazji prezydentowi Dudzie, który sprzeciwił się jego odwołaniu, za wsparcie.

Pożegnanie ze stolicą

Z kolei ambasador USA w Polsce Mark Brzezinski ogłosił, że jego misja zakończy się 20 stycznia 2025 roku, czyli w dniu zaprzysiężenia Donalda Trumpa na prezydenta. Brzezinski, który objął stanowisko w 2022 roku, złożył rezygnację na ręce prezydenta Joe Bidena.

 Ambasada RP


Bogdan Klich został w listopadzie przywitany w ambasadzie RP w USA jako nowy szef placówki



Ambasador USA Mark Brzezinski złożył rezygnację na ręce prezydenta Joe Bidena, w związku z czym 20 stycznia 2025 r. jego misja dyplomatyczna w Polsce dobiegnie końca

Mark Brzezinski urodził się w USA i wychował w Waszyngtonie. Z wykształcenia jest prawnikiem, a od wielu lat związany jest z Partią Demokratyczną. Był doradcą ds. polityki zagranicznej w kampanii prezydenckiej Baracka Obamy, pełnił też funkcję ambasadora USA w Szwecji. Przybywając do Polski, zastąpił na stanowisku ambasadora USA Georgette Mosbacher. Tadeusz Brzeziński, dziadek ambasadora, był dyplomatą II RP, natomiast jego ojciec, Zbigniew, był doradcą ds. bezpieczeństwa narodowego prezydenta Jimmy'ego Cartera w latach 1977–1981 i zasłużył się m.in. działaniami na rzecz wsparcia opozycji antykomunistycznej, w tym Niezależnego Samorządnego Związku Zawodowego „Solidarność” w Polsce.

W czasie swojej kadencji Mark Brzezinski aktywnie wspierał polsko-amerykańską współpracę, szczególnie w kontekście bezpieczeństwa regionalnego, pomocy Ukrainie oraz inwestycji gospodarczych. Jego osobiste związki z Polską – wynikające z historii rodziny – podkreślały jego zaangażowanie w budowanie pozytywnych relacji.

„Służba ambasadorska była jednym z moich marzeń” – napisał w pożegnalnym wpisie w mediach społecznościowych, dedykując swoją misję matce oraz wyrażając wdzięczność wobec Joe Bidena za zaufanie.

Nie wiadomo jeszcze, kto zastąpi Brzezińskiego na tym stanowisku. Decyzję podejmie nowa administracja USA, co może wpłynąć na przyszły kierunek relacji dwustronnych.

Co dalej w relacjach polsko-amerykańskich?

Zmiany w obsadzie ambasad obu krajów następują w kluczowym momencie. Polska i Stany Zjednoczone ściśle współpracują w kwestiach bezpieczeństwa, energetyki i wsparcia Ukrainy, ale różnice polityczne oraz napięcia, takie jak spór o nominację Klicha, mogą utrudnić kontynuację tych działań.

Brak pełnej nominacji dla szefa polskiej misji w Waszyngtonie ogranicza możliwości skutecznego lobbowania w Kongresie czy współpracy z administracją Trumpa. Jednocześnie zmiana ambasadora USA w Warszawie może oznaczać nowe otwarcie, ale też konieczność budowania relacji od podstaw.

Relacje między Polską a USA są kluczowe dla obu stron, a zmieniający się krajobraz polityczny w obu krajach wymaga starannego zarządzania, aby utrzymać ich dotychczasową dynamikę. Czy to się uda? Na pewno będzie to dla obu nowych szefów placówek ambitne wyzwanie.

 JLS

WYSYŁAMY DO POLSKI:

▪ KWIATY ▪ UPOMINKI ▪ KOSZE
▪ ZESTAWY SPOŻYWCZE



NA KAŻDĄ OKAZJĘ Z GWARANTOWANĄ DOSTAWĄ DO DOMU ODBIORCY

 SPRAW
KOMUŚ
WIELKĄ
RADOŚĆ!

908-352-9100
www.polamerNY.com
POLAMER

POLISH FOOD DIRECT

Wysyłka do każdego miejsca w USA!

www.PolishFoodDirect.com

Polskie produkty
z dostawą do domu

szybko

smacznie

tanio



stanley's
POLISH PIEROGI



POLONAISE®
PRODUCT OF POLAND



Kucharek

BENDE®
OD 1851

E. Wedel

Polecamy:

Polskie wędliny i kiełbasy, sery i nabiał, przetwory, produkty świąteczne, przyprawy, polskie słodycze, napoje, upominki oraz wiele więcej!

PONAD 1,000 POLSKICH PRODUKTÓW

TERAZ
10%
TANIEJ!

**CYBER
WEEK** *Sale*

ZRÓB ZAKUPY JUŻ TERAZ NA:

www.PolishFoodDirect.com

Użyj kodu "EAGLE" na końcu transakcji.
Oferta ważna w dniach 3 - 15 grudnia, 2024

W Dudley w Massachusetts powstaje pierwsze w USA sanktuarium poświęcone św. Andrzejowi Boboli

Kult patrona Polski

 Archivum WEM

Dudley to zlokalizowane w stanie Massachusetts niewielkie miasteczko, którego populacja wynosi ok. 12 tys. mieszkańców. Może się ono jednak poszczycić długą, bo ponad 300-letnią, historią, w której swój udział mają też polscy emigranci i ich potomkowie. Od lat 50. XX wieku istnieje tam polska parafia św. Andrzeja Boboli, która już w przyszłym roku zostanie podniesiona do rangi sanktuarium – pierwszego w Stanach Zjednoczonych poświęconego patronowi Polski. O staraniach i przygotowaniach, które poprzedzą uroczystość konsekracji w rozmowie z „Białym Orłem” opowiada ks. Krzysztof Korcz, proboszcz polskiej parafii w Dudley.



Proboszcz parafii św. Andrzeja Boboli w Dudley ks. Krzysztof Korcz z relikwiami świętego, które na co dzień znajdują się w świątyni

„Biały Orzeł”: Księżę Krzysztofie, dziękujemy za możliwość rozmowy. Zaczniemy od najważniejszego – jak zrodziła się idea stworzenia sanktuarium św. Andrzeja Boboli w Dudley?

Ks. Krzysztof Korcz: Pomysł narodził się w trakcie modlitw do św. Andrzeja Boboli, kiedy prosiłem go o ukazanie woli Bożej. I św. Andrzej zaczął dawać liczne znaki, potwierdzające jego pragnienie posiadania sanktuarium na ziemi amerykańskiej. Najpierw musiałem jednak uzyskać błogosławieństwo od ordynariusza, aby móc zapoczątkować to dzieło. Kiedy przyszło, stało się dla mnie mocnym znakiem, że mamy działać. Rozmawiałem z kustoszami sanktuariów św. Andrzeja Boboli w Polsce – ks. Waldemarem Borzyszkowskim z Sanktuarium Narodowego w Warszawie i z ks. prałatem Józefem Niźnikiem z Sanktuarium św. Andrzeja Boboli w Strachocinie na Podkarpaciu, by dowiedzieć się, jakie są potrzeby wiernych i jak wygląda codzienność takich miejsc. Też zaangażowanie ludzi dobrej woli, którzy pojawiali się i oferowali swoją pomoc właśnie wtedy, kiedy jej najbardziej potrzebowa-

liśmy, potwierdzało, że to, co robimy, jest dobre. Dziś widzę, że to wszystko było prowadzone przez samego Boga.

Jak św. Andrzej Bobola wpisał się w życie parafii w Dudley?

To historia niezwykle żywa i dynamiczna. Św. Andrzej Bobola to patron jednośmi i odwagi, a jego postać bardzo przemawia do wiernych, szczególnie w trudnych czasach. Kult świętego zaczął się rozwijać naturalnie, gdy zaczęliśmy modlić się przez jego wstawiennictwo o różne łaski. Wiele osób dzieliło się świadectwami wysłuchanych modlitw. Jednym z pierwszych takich wydarzeń było świadectwo naszej parafianki Anne Bembenek, która cierpiała na zaawansowanego raka jelita grubego i, jak twierdzi, została z niego uzdrowiona właśnie za wstawiennictwem św. Andrzeja Boboli. Jak nam przekazała, w trakcie nowenny ku jego czci jej stan zdrowia uległ takiej poprawie, że lekarze nie mogli znaleźć śladów choroby. To było dla nas wszystkich jasnym znakiem, że powinniśmy działać na rzecz propagowania jego kultu.

Jakie inne wydarzenia były kluczowe w procesie rozeznawania woli Bożej?

Wiele ich było, ale szczególną rolę odegrała sierpniowa pielgrzymka do Amerykańskiej Częstochowy w Doylestown, PA, podczas której towarzyszyły nam relikwie św. Andrzeja. Pamiętam, jak wielkie wzruszenie wywoływały wśród ludzi, jak jednoczyli ich kult polskiego świętego. Głosiłem konferencje po polsku i angielsku, starając się przybliżyć tę postać pielgrzymom. Na zakończenie pielgrzymki arcybiskup Miami Tomasz Wenski pobłogosławił relikwiami św. Andrzeja 1600 pielgrzymów. To doświadczenie pokazało, jak ważne jest, by nasza parafia stała się miejscem, które nie tylko gromadzi Polonię, ale także przypomina o naszej tożsamości i wierze. Drugim kluczowym momentem była rozmowa z rodziną z Nowego Jorku, która dzieliła się doświadczeniem swojej relacji ze św. Andrzejem. Po ich świadectwie zobaczyłem, że duchowy potencjał naszego sanktuarium może promieniować na całą Amerykę.

Czy łatwo było uzyskać aprobatę władz kościelnych na utworzenie sanktuarium?

Decyzje takie zawsze wymagają czasu i starannego rozeznania. Złożyłem odpowiednią dokumentację do księdza biskupa Roberta McManusa, ordynariusza diecezji Worcester, wraz z licznymi świadectwami ludzi, którzy doznali łask za jego wstawiennictwem. Biskup McManus podszedł do sprawy z ogromną życzliwością i otwartością. Zobaczył w tym projekcie szansę na umocnienie życia duchowego Polonii, ale również wszystkich mieszkańców regionu, którzy potrzebują miejsca wyciszenia i modlitwy.

Jak wyglądają przygotowania do otwarcia sanktuarium?

Już rozpoczęliśmy dziewięćmiesięczną nowennę, która stanowi duchowe przygotowanie do uroczystości konsekracji sanktuarium. Poświęcenie zaplanowaliśmy na 16 maja 2025 roku, w dniu, kiedy przypada wspomnienie św. Andrzeja Boboli. To ogromne wyzwanie, ale również wielka radość. Chcemy, aby sanktuarium było miejscem otwartym dla wszystkich – zarówno dla Polonii, jak i Amerykanów, którzy szukają duchowego wsparcia. Planujemy stworzyć też całą infrastrukturę sprzyjającą modlitewnym rozważaniom

**Chciałbym,
aby sanktuarium było
miejszem spotkań, dialogu
i wzajemnego wsparcia
– zarówno w wymiarze
duchowym, jak
i społecznym.**

wokół świątyni: drogę krzyżową, ogród modlitwy oraz kapliczki różańcowe w stylu góralskim, które będą pomagać w kontemplacji i modlitwie. Moim celem jest też ożywienie życia duchowego poprzez tworzenie nowych grup parafialnych, takich jak grupa Wojowników Maryi, która powstała niedawno i spotyka się w pierwszą sobotę każdego miesiąca. Pragnę też stworzyć kalendarz wydarzeń duchowo-patriotycznych w każdym miesiącu w ciągu roku, aby jednoczyć całą Polonię przy tym sanktuarium, które będzie jedynym takim miejscem w USA poświęconym Patronowi Polski. Ale żeby to wszystko się udało, potrzebuje my wsparcia.

Jakie wsparcie jest potrzebne, by to wszystko zrealizować?

Potrzebne jest ogromne wsparcie duchowe i materialne. Potrzebujemy ludzi z sercem i talentami – artystów, rzeźbiarzy, organizatorów, którzy pomogą w budowie wspomnianej wcześniej infrastruktury i w promocji sanktuarium. Każdy może znaleźć swoje miejsce w tym dziele. Wierzę, że wspólne zaangażowanie wiernych z różnych środowisk przyniesie piękne owoce. Planujemy powołać „Stowarzyszenie Patriotów i Przyjaciół Sanktuarium św. Andrzeja Boboli”, które będzie koordynować nasze działania i jednoczyć Polonię wokół tej idei. Wedle mego zamysłu stowarzyszenie skupiałoby działaczy polonijnych, którzy chcą pomóc w rozbudowie i rozwoju sanktuarium, które w przyszłości może stać się narodowym, kiedy Polonia podejmie działania, aby szerzyć kult św. Andrzeja we wszystkich stanach. Stowarzyszenie takie potrzebuje prawnika, który opracuje status tego stowarzyszenia i potrzebuje odważnych patriotów ze wszystkich stanów w USA, którzy podejmą się kierowania rozwojem tego wielkiego dzieła pod duchowym wsparciem kapłana.

Czy w parafii planowane są jakieś szczególne wydarzenia w związku z przygotowaniem do poświęcenia sanktuarium?

Tak, cały czas się coś dzieje i mamy też plany na przyszłość. W każdą nie-

dzielę odprowadzane są msze św. dla pielgrzymów. 16. dnia każdego miesiąca odbywają się też uroczyste msze św. Za ojczyznę. Jesteśmy też w trakcie wspomnianej wcześniej nowenny. Na najbliższy miesiąc też przygotowujemy bogaty program duchowy i kulturalny. 15 grudnia organizujemy spotkanie opłatkowe, które będzie okazją do integracji Polonii. W styczniu natomiast zapraszamy na jasełka i koncert chórów polonijnych z polskich parafii w Massachusetts. Uroczystość poświęcenia sanktuarium poprzedzi też duchowe przygotowanie w języku polskim przez rekolekcje wielkopostne, które poprowadzą ks. prałat Józef Niżnik – kustosz Sanktuarium św. Andrzeja Boboli w Strachocinie wraz z ks. prof. Tadeuszem Guzą – wykładowcą Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego w dniach 24–27 marca 2025 roku. Zapraszam wiernych z różnych stanów do udziału w tych rekolekcjach, które połączone będą z pierwszym symposiumem o św. Andrzeju Boboli, które będzie miało na celu to, aby przybliżyć wiernym postać tego świętego. Zapraszam również na konferencję w języku angielskim o św. Andrzeju Boboli, które wygłosi ks. Mitchell Pacwa SJ 5 kwietnia 2025 r. Do uroczystości poświęcenia sanktuarium przygotowuje nas też nowenna do św. Andrzeja Boboli, którą poprowadzi bp Piotr Turzynski, delegat Episkopatu Polski dla Emigracji Polskiej w dniach 7–15 maja 2025 r. Chciałbym, aby sanktuarium było miejscem spotkań, dialogu i wzajemnego wsparcia – zarówno w wymiarze duchowym, jak i społecznym.

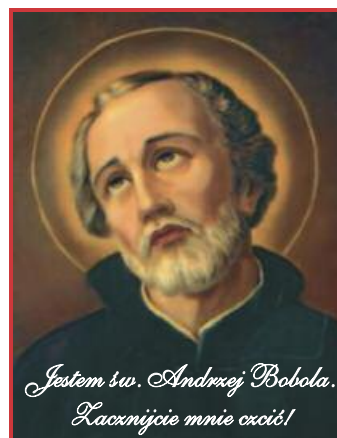
Jakie przesłanie chciałby ksiądz skierować do Polonii w Stanach Zjednoczonych?

Chciałbym, aby każdy Polak w USA poczuł dumę z faktu, że na amerykańskiej ziemi powstaje sanktuarium św. Andrzeja Boboli – miejsca, które będzie świadectwem naszej wiary, tożsamości i miłości do ojczyzny. To dzieło wymaga zaangażowania nas wszystkich. Nie chodzi tylko o wsparcie materialne, ale przede wszystkim o modlitwę, gotowość do pomocy i jedność w działaniu. Św. Andrzej jest patronem odważnych – uczmy się od niego, jak wierzyć wbrew przeciwnościom losu i budować mosty między ludźmi.

Księżu Krzysztofie, dziękuję za rozmowę i życzę powodzenia w realizacji tego wielkiego dzieła.

Dziękuję i serdecznie zapraszam do Dudley w Massachusetts, abyśmy razem mogli budować miejsce, które będzie duchowym schronieniem dla Polonii i świadectwem wiary w świętość życia oraz obecności św. Andrzeja Boboli w naszym życiu.

Rozmawiał
MARCIN BOLEC



*Jestem św. Andrzejem Bobolą.
Lacznijcie mnie cxić!*

Uroczystość poprzedzi nowenna do św. Andrzeja Boboli – Patrona Polski

DATY NOWENNY:

- 15 grudnia 2024
- 19 stycznia 2025
- 16 lutego 2025
- 16 marca 2025
- 13 kwietnia 2025
- 16 maja 2025

– zakończenie nowenny i poświęcenie sanktuarium

Dołącz do wspólnej modlitwy i dziękczynienia w duchu jedności i tradycji.

ST. ANDREW BOBOLA PARISH
54 WEST MAIN STREET
DUDLEY, MA 01571



Więcej informacji: ks. Krzysztof Korcz
– tel. 508-943-5633, e-mail: rectory@standrewbobola.net

DOWIEDZ SIĘ WIĘCEJ O ŚW. ANDRZEJU BOBOLI NA STRONIE INTERNETOWEJ PARAFII:
www.standrewbobola.com



Serdecznie zapraszamy wszystkich kapłanów oraz całą Polonię do udziału w UROCZYSTOŚCI POŚWIĘCENIA

SANKTUARIUM ŚW. ANDRZEJA BOBOLI W DUDLEY, MA

pierwszego sanktuarium w USA poświęconego patronowi Polski

16 maja 2025 r.



Pierwsze na Florydzie polskie biuro detektywistyczne zaprasza do skorzystania z usług

- Poszukiwania osób ► Sprawy rozwodowe
- Pomoc w sprawach na terenie Polski
- Dochodzenia ubezpieczeniowe
- Ustalanie majątku



PIERWSZA KONSULTACJA ZA DARMO



CONTRA
RISK-CONSULTING LLC

35 Grand Palms Blvd, Englewood, FL 34223
Mobile: 941 549 2395

Email: office@contra-riskconsulting.com | www.contra-riskconsulting.com

FL License# A1500303

Podnieś kwalifikacje i rozwiń swoją karierę dzięki Global Business Affairs – EU Certificate



Katedra Polska na Uniwersytecie Quinnipiac

Misją Katedry Polskiej jest pogłębianie relacji między Stanami Zjednoczonymi a Polską w obszarach akademickich, biznesowych i kulturowych. Dzięki różnorodnym programom Katedra stwarza unikalne możliwości rozwoju dla studentów oraz kadry akademickiej. Programy Katedry obejmują m.in.:

- Certyfikat Global Business Affairs EU
- Start Up Academy i Pitch Competition
- Student International Consulting Project
- Program praktyk zawodowych
- Wymianę akademicką z wiodącą polską szkołą biznesu – Kozminski University

Katedra Polska powstała dzięki hojnemu wsparciu Rodziny Pete i Kasia Novak.

Kluczowe informacje o programie:

- Program bazuje na już istniejących modułach dydaktycznych Uniwersytetu Quinnipiac.
- Daje możliwość odbycia stażu w Polsce oraz semestru w jednej z najlepszych europejskich szkół biznesu – Kozminski University.
- Program rozszerza wiedzę biznesową z naciskiem na Unię Europejską i Polskę.
- Uczestnicy mają dostęp do dodatkowych warsztatów i zajęć wspierających rozwój kariery.

Quinnipiac
UNIVERSITY

275 Mt Carmel Ave, Hamden, CT 06511

Aby uzyskać więcej informacji lub umówić się na wizytę, skontaktuj się z Gedeonem W. Wernerem

Tel. **203-500-8208**, Email: gedeon.werner@qu.edu

Miej pewność, że Twój prezent świąteczny dotrze w terminie!

Od 50 lat – zawsze na czas!

Sprawdź terminy
wysyłek na święta
w naszych biurach,
u naszych agentów
bądź na naszej stronie.

Wysyłamy do Polski i całej Europy: paczki, auta, mienie, kwiaty i upominki

Wyślij w jednym z naszych biur, u agenta bądź przez Polamerusa.com!

167 Greenpoint Ave., Brooklyn, NY 718-349-1320
64-02 Flushing Ave., Maspeth, NY 718-326-2260
130 Main Ave., Wallington, NJ 973-779-6613
275 Cox St., Roselle, NJ 908-352-9100

Znajdź adresy ponad 25 lokalnych
agentów na Polamerusa.com
bądź zadzwoń pod 773-774-8855


Więcej informacji:
Tel. 773-774-8855
Polamerusa.com

 **UWAGA: SZUKAMY NOWYCH AGENTÓW**

POLAMER

Podczas finału konkursu Miss Universe 2024 uczestniczki zaprezentowały się w strojach nawiązujących do dziedzictwa narodowego

Kryształowa Polka w Meksyku

 Getty Images

W sobotę, 16 listopada 2024 roku, w Meksyku odbyła się 73. edycja międzynarodowego konkursu piękności Miss Universe. W wydarzeniu wzięło udział ponad sto uczestniczek z całego świata, prezentując nie tylko swoje wdzięki i talenty, ale także kreacje narodowe, które są stałym punktem programu.


Polskę reprezentowała Kasandra Zawal z Wielkopolski, świeżo wybrana Miss Polski 2024. Na międzynarodowej scenie podczas pokazu strojów narodowych zaprezentowała się w oryginalnej kreacji stworzonej przez polską projektantkę Oxanę Pastushkę. Kostium ten powstał z materiałów pochodzących z recyklingu, takich jak plastikowe butelki, co wpisuje się w najnowsze trendy proekologiczne. Inspiracją dla projektu była Kopalnia Soli „Wieliczka”, będąca jednym z najcenniejszych symboli polskiego dziedzictwa narodowego. W proces tworzenia stroju zaangażowane były również dzieci ze Szkoły Podstawowej nr 16 z Oddziałami Integracyjnymi im. Tadeusza Kościuszki w Pabianicach, co dodało mu szczególnego znaczenia. Mimo wyjątkowego występu Kasandrze Zawal nie udało się awansować do finałowej trzydziestki.



W finale konkursu Miss Universe 2024 zmierzyło się ponad sto kandydatek z całego świata

Zwyciężczynią Miss Universe 2024 została 21-letnia Victoria Kjær Theilvig z Danii, prawniczka i zawodowa tancerka. Kolejne miejsca zajęły: I wicemiss – Chi-

dimma Adetshina z Nigerii, II wicemiss – María Fernanda Beltrán z Meksyku, III wicemiss – Suchata Chuangsri z Tajlandii, IV wicemiss – Ileana Marquez z Wenezu-

eli. W kategorii strojów narodowych nagroda za najlepszą prezentację powędrowała do reprezentantki Filipin, która zachwyciła publiczność i jury. 



Koronę Miss Universe 2024 zdobyła Dunka Victoria Kjær Theilvig



Za najlepszą prezentację w stroju narodowym doceniono przedstawicielkę Filipin



Strój narodowy Polki nawiązywał do soli – jednego z bogactw naturalnych Polski



PREZENTY POD CHOINKĘ Z POLONIJNĄ DUSZĄ

Świetne pomysły na upominki dla rodziny i bliskich
oraz amerykańskich sąsiadów i współpracowników!

Bluzy z kapturem

Mix kolorów

Rozmiary: S, M, L, XL, 2XL.

Cena:
\$42.95



T-shirty

Mix kolorów

Rozmiary:
S, M, L, XL, 2XL.

Cena:
\$21.95



Cena:
\$12.95

Kubki

Kolor: biały



Czapki

Cena:
\$24.95



Przypinki

Cena:
\$4.95



Kubki

Kolor: biały

Cena:
\$12.95



Zamów już dziś na:

PoloniaPride.com

WHITE
ONLINE STORE
EAGLE



Biały Orzeł Junior

Dodatek dla **dzieci i rodziców**



BIAŁY
WHITE EAGLE
ORZEŁ

POCZYTAJMY RAZEM

Opowieść o Świętym Mikołaju

Dawno, dawno temu, w małym miasteczku żył biskup o imieniu Mikołaj. Mikołaj miał wielkie serce i zawsze pomagał innym. Miał piękną, czerwoną szatę, a na głowie nosił złotą mitrę. Jednak najbardziej znany był z tego, że potajemnie rozdawał prezenty!

Pewnej zimy, kiedy śnieg zasypał ulice, Mikołaj dowiedział się, że w jego miasteczku mieszkała biedna rodzina, która nie miała pieniędzy na jedzenie ani prezenty dla dzieci. Mikołaj wiedział, że musi coś zrobić. Spakował więc w mały worek trochę jedzenia i kilka małych zabawek, a potem w nocy, kiedy wszyscy spali, zakradł się do ich domu.

Przez okno zobaczył, że rodzina spała, a buty i skarpety wisały przy kominku, żeby wyschły. Mikołaj uśmiechnął się i wrzucił swoje prezenty prosto do skarpetek! Następnego ranka dzieci obudziły się i zobaczyły, że ich skarpety są pełne niespodzianek. Były tak szczęśliwe, że zaczęły skakać z radości!

Od tego dnia Mikołaj co roku pomagał wszystkim, którzy potrzebowali wspar-



Archiwum WEM

cia. Dawał prezenty nie tylko dzieciom, ale także dorosłym, bo wiedział, że każdy zasługuje na odrobinę magii i miłości. Ludzie zaczęli go nazywać Świętym Mikołajem, a jego dobrymi uczynkami inspirowały się całe pokolenia.

I tak, do dziś, w noc przed Bożym Narodzeniem Święty Mikołaj odwiedza domy dzieci na całym świecie, przynosząc radość, miłość i prezenty. Każdy może poczuć się wyjątkowo, bo Święty Mikołaj nigdy o nikim nie zapomina!

Czy i Ty czekasz na jego wizytę?

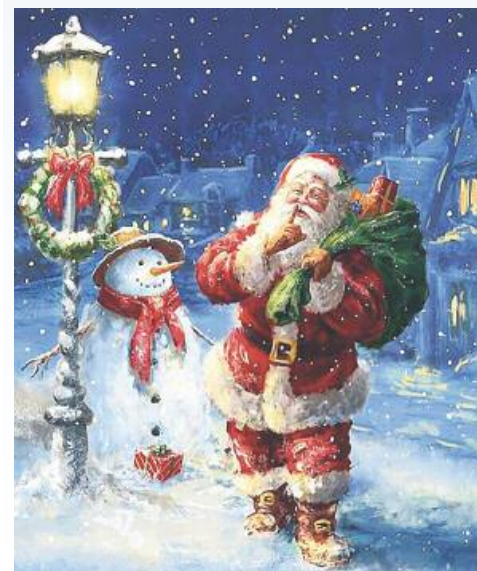
SŁOWEM MALOWANE

Święty Mikołaj i jego dary

Święty Mikołaj cicho jak cień,
Przybywa do dzieci w mroźną noc, w sen.
W czerwonym płaszczu z workiem na plecach,
Prezentów pełno trzyma w swych rękach.

Dzieci czekają, serca im biją,
Kiedy prezenty w skarpetkach odkryją.
A Mikołaj uśmiech ciepły ma,
Bo radość i miłość co roku nam da!

Saneczki mknące przez śnieżne szlaki,
Zwierzątka biegną z nim przez las i krzaki.
A on, choć zmęczony, wciąż dalej leci,
By dotrzeć wszędzie – do wszystkich dzieci!



NAUKA I ZABAWA

Jak pomóc mamie w pieczeniu ciastek świątecznych?

1. Przygotowanie składników:

- Wyciągnij z lodówki masło, jajka czy mleko wcześniej, aby miały temperaturę pokojową.
- Odmierz składniki zgodnie z przepisem – to zaoszczędzi czas.

2. Pomoc w mieszaniu i ugniataniu:

- Pomóż w mieszaniu ciasta lub ugniataj je zgodnie z instrukcjami. To świetna zabawa!

3. Foremki i dekoracje:

- Wykrawaj ciasteczka foremkami. Staraj się je układać równomiernie na blaszce.
- Dekoruj ciasteczka, np. kolorowymi posypkami, lukrem czy cukrem pudrem.

4. Czyszczenie i porządek:

- Na bieżąc zmywaj miski, łyżki i inne przybory. Utrzymanie porządku ułatwia pracę.

📷 Archiwum WEM



Przepis na proste świąteczne ciasteczka maślane

Składniki:

- 200 g masła
- 100 g cukru pudru
- 300 g mąki pszennej
- 1 żółtko
- szczypta soli
- opcjonalnie: cukier waniliowy lub aromat waniliowy

Przygotowanie:

1. W dużej misce utrzyj masło z cukrem pudrem na puszystą masę.
2. Dodaj żółtko, szczyptę soli i ewentualnie cukier waniliowy, a następnie wymieszaj.

3. Stopniowo dodawaj mąkę, aż powstanie gładkie ciasto. Uformuj kulę, zawień w folię spożywczą i wstaw do lodówki na 30 minut.
4. Rozwałkuj ciasto na grubość około 5 mm i wycinaj kształty foremkami.
5. Układaj ciasteczka na blaszce wyłożonej papierem do pieczenia.
6. Piecz w piekarniku nagrzanym do 180°C przez około 10–12 minut, aż będą lekko złociste.
7. Po ostudzeniu możesz udekorować ciasteczka lukrem, czekoladą lub posypkami.

Wskazówka: Można przygotować ciasto wcześniej, przechować je w lodówce i piec ciasteczka razem z rodziną w świątecznej atmosferze!

CIEKAWOSTKA JĘZYKOWA

LAPONIA – baza Świętego Mikołaja

LAPONIA – kraina geograficzna położona na północ od koła podbiegunowego na terytoriach trzech państw: Finlandii, Norwegii i Szwecji – nazywana jest w różnych językach Lapi, Lappi, Lapland lub Lapland, co w polszczyźnie przekształciło się w formę LAPONIA. Saamowie, czyli pierwotni mieszkańcy Laponii, nie uznają jednak tej nazwy, uważając ją za obraźliwą (pochodzi bowiem od słowa Lapp, którym dawniej Skandynawowie nie-Lapończycy określali członków ludu Saami, odnosząc się do nich bez należytego szacunku).

Dlaczego Laponia jest nazywana ojczyzną Świętego Mikołaja? Dlatego że Wioska Świętego Mikołaja, w fińskiej mowie nazywana Joulupukin Paikylä (a ściślej biorąc: dwa pokaźne centra rozrywkowo-handlowo-usługowe z imponującą bazą noclegową) usytuowana została tuż przy Rovaniemi – pierwszym większym mieście fińskiej Laponii, położonym przy głównej drodze prowadzącej na Przylądek Północny (oczywiście, jak się jedzie od strony cywilizacji, czyli od południa, od strony stolicy, od Helsinek).

📷 NCK.PL



ZADANIE

Wpisz wynik w kółeczku

$$3 \text{ (ornaments)} + 2 \text{ (ornaments)} = \bigcirc$$

$$4 \text{ (penguins)} + 2 \text{ (penguins)} = \bigcirc$$

$$3 \text{ (trees)} + 4 \text{ (trees)} = \bigcirc$$

$$4 \text{ (stars)} + 3 \text{ (stars)} = \bigcirc$$

QUIZ

Połącz nazwę kraju z typową dla niego potrawą

- | | |
|---------------|------------------|
| 1. Włochy | A. Bouillabaisse |
| 2. Korea Płd. | B. Baklava |
| 3. Tajlandia | C. Pad Thai |
| 4. Japonia | D. Pizza |
| 5. Polska | E. Pierogi |
| 6. Francja | F. Guacamole |
| 7. Hiszpania | G. Moussaka |
| 8. Meksyk | H. Kimchi |
| 9. Turcja | I. Paella |
| 10. Grecja | J. Sushi |

Prawidłowe odpowiedzi: 1D, 2H, 3C, 4J, 5E, 6A, 7I, 8F, 9B, 10G

ZADANIE



Znajdź
10 różnic.



KRZYŻÓWKA



1. Często prezent dla dziewczynki
2. Stoi w śniegu
3. Gwiazda dla trzech królów
4. Przychodzi po styczniu
5. Pasą ją pasterze
6. Wyglądamy przez nie za pierwszą gwiazdką
7. Wisi na choince
8. Pod choinką puzzle i ...

LABIRYNT

Zaprowadź Mikołaja do prezentów.



KAŹCIK RODZICA

Świąteczna lista filmowa

 Archiwum WEM

Ulubione świąteczne filmy to nie najnowsze hity, ale klasyki, do których uwielbiamy wracać każdego Bożego Narodzenia. Na czym polega dobrze zrobiony film świąteczny? Otóż recepta wygląda następująco: historia musi wciągać, dialogi powinny składać się z dowcipów na poziomie, a fabuła sprawić, że niejedna łza zakręci się w oku. Najważniejsze jest jednak przesłanie: czasem miłość czai się tuż za rogiem, a rodzina nie jest rzeczą nabytą czy zawsze pewną – warto o niej zawsze pamiętać. Co najchętniej oglądamy w czasie świąt Bożego Narodzenia? Które tytuły są tak zwanymi „musisz zobaczyć”? Oto kilka pozycji, które na pewno widzieliśmy już wiele razy, ale wciąż wprawiają nas w świąteczny nastrój.

Na początku mojej listy uplasował się film, który stanowi definicję bożonarodzeniową, klasyk, perełka filmowa, po prostu majstersztyk świąteczny. „**To wspaniałe życie**” (1946 r.) opowiada o Georgu Baileyu, który wraz ze swoim wujem kieruje budowlaną kasą oszczędności w małym miasteczku. Niemal całkowicie poświęca się pracy, pomagając potrzebującym w uzyskaniu własnego mieszkania. Niestety, tuż przed Bożym Narodzeniem wuj gubi osiem tysięcy dolarów, co może doprowadzić do zamknięcia kasy. Bailey załamuje się nerwowo i postanawia popełnić samobójstwo. W ostatniej chwili ocala go anioł stróż, który odsłania przed nim kolejne aspekty podjętej decyzji. Ta historia odsłania prawdziwe bogactwo życia, jakim jest dzielenie się z bliskimi i obcowanie z nimi, co brzmi jak idealne przesłanie najszlachetniejszego filmu na Boże Narodzenie.

„**Kevin sam w domu**” (1990 r.) to hit każdego świąt i to od wielu lat! Film opowiada historię Kevina, który przez pomyłkę zostaje sam na święta w domu. W tym czasie okolicę nawiedzają dwóch włamywaczy, którzy nie zdają sobie sprawy, że wpadli w poważne tarapaty. A dla tych, którzy mają już dość tej historii, zawsze mogą obejrzeć „**Kevin sam w Nowym Jorku**”...

Kolejnym rarytasem filmowym, który warto zobaczyć, jest film pt. „**Klaus**” (2019 r.). Opowiada on o losach Jespera, który okazuje się najgorszym studentem w historii akademii listonoszy i zostaje przeniesiony na mroźną wyspę za północnym kołem podbiegunowym, gdzie skłócenia mieszkańcy rzadko ze sobą rozmawiają, a o pisaniu listów nie ma nawet mowy. Jesper jest już bliski rezygnacji, gdy znajduje wsparcie u miejscowej nauczycielki o imieniu Alva i poznaje Klause, tajemniczego stolarza, który mieszka samotnie w chatce pełnej własnej roboty zabawek. Ta wyjątkowa przyjaźń przywraca radość życia w Smeerensburg, skłaniając sąsiadów do hojności i wprowadzając nowe, pełne magii zwyczaje, jak wieszanie skarpet na kominku. W dobie bożonarodzeniowych produkcji pełnych przepychu i komercji ten obraz wyróżnia się kameralnym i bezpretensjonalnym stylem. Jest to film pełen magii, choć nie dosłownej.

„**Grinch: Świąt nie będzie**” (2018 r.) to opowieść o mieszkającym pod miasteczkiem Ktosiowo zielonym stworzeniu, które postanawia przebrać się za Świętego Mikołaja i ukraść mieszkańcom miasteczka prezenty. Ale nie obejdzie się tutaj bez dobrego zakończenia i nawet Grinchowi udzieli się w końcu świąteczny na-



Wspólne oglądanie filmów z dziećmi to dobry sposób na spędzenie któregoś świątecznego popołudnia

strój. Film posiada zabawną, pełną ciepła fabułę z olbrzymią dawką optymizmu. Ta historia przypomina nam co w święta li czy się najbardziej, a wcale nie jest to całe „plastikowe zamieszanie”, lecz bliskie osoby, z którymi świętujemy, bo święta zawsze odbywają się przede wszystkim w naszych sercach.

Święta Bożego Narodzenia często są wykorzystywane jako tło świetnych filmów komediowych. Jednym z nich jest właśnie „**W krzywym zwierciadle: Witaj, Święty Mikołaju**” (1989 r.). To klasyka kina, która do dziś skupia przed telewizorami miliony widzów. Produkcja jest uznawana za obowiązkowy punkt podczas świątecznego i rodzinnego seansu filmowego. Clark Griswold i Boże Narodzenie to wybuchowe połączenie, ale też przepis na komediowy samograj. To przede wszystkim satyra na świąteczną presję, by choinka była największa, lampki najjaśniejsze, a święta najweselsze. Jest to film opowiadający o typowej rodzinie, która tym razem pragnie w rodzinnym gronie

spędzić spokojnie i miło święta Bożego Narodzenia. Jednak cała seria niespodziewanych sytuacji sprawia, że przygotowania do świętowania nie przebiegają tak jak sobie życzą tego domownicy, co powoduje wiele śmiesznych wydarzeń. Jest to komedia, którą można oglądać wiele razy i za każdym będzie świetnie bawić oglądających.

Mam nadzieję, że każdy czytelnik znajdzie coś dla siebie z mojej filmowej świątecznej listy. Oczywiście każda lista jest listą niepełną: każdy ma w końcu własną opinię, które filmy świąteczne to najlepsze filmy świąteczne.



SYLWIA WADACH-KLOCZKOWSKA
Nauczycielka Szkoły Języka Polskiego im. św. Jana Pawła II w Bostonie

Bibliografia:

- <https://www.filmweb.pl>
- <https://www.elle.pl>



SŁONECZNA FLORYDA
KUPNO - SPRZEDAŻ - WYNAJEM
 FT. LAUDERDALE • MIAMI • PALM BEACH

South Florida Professional Bureau of Real Estate



UNITED Realty Group
 

Roman Tryndus P.A.
 Direct: **754-235-0378**
 houseroman@yahoo.com
 www.myhouseflorida.net

→ **DOMY** → **BIZNESY**
 → **MIESZKANIA** → **HOTELE**
 → **GALERIE**

AMERYKAŃSKA CZĘSTOCHOWA
DUCHOWA STOLICA POLONII



THE NATIONAL SHRINE OF OUR LADY OF CZESTOCHOWA
 654 FERRY ROAD, PO BOX 2049, DOYLESTOWN, PA 18901
 TEL. 215-345-0600 EMAIL: INFO@CZESTOCHOWA.US
 WWW.CZESTOCHOWA.US

 **Zapisy na 3-tygodniowy obóz „Śladami Chwały Oręża Polskiego”**



Austria i Węgry:
 Wiedeń – Bitwa pod Wiedniem, opera; Budapeszt – miejsca związane z polsko-węgierską przyjaźnią.

Polska:
 Sidzina, Czorsztyn, Niedzica, Kraków, Warszawa, Toruń, Malbork, Grunwald, Gdańsk.

Program: Konwersacje po polsku, warsztaty artystyczne, dziennikarskie, wycieczki, sporty, wystawa prac.

Koszt: \$3,500 (przeloty, przejazdy, wyżywienie, zakwaterowanie, przewodnicy).
 Depozyt \$1,000 należy wpłacić czekiem **do 15 grudnia** na Nowodworski Foundation i wysłać na adres: 119 East 15 Street, New York, NY 10003 z dopiskiem *Obóz 2025*.

Kontakt: office@sitenf.org | **914-260-8178**
 Więcej: www.sitenf.org/summer-camp

NEW RATES STARTING OCTOBER 1, 2024



PRCUALife
 ANNUITY SERIES

- ✓ **EARN MORE MONEY**
- ✓ **BOOST YOUR RETIREMENT INCOME**
- ✓ **MAXIMIZE YOUR TAX REFUND**
- ✓ **JOIN PRCUALife**

<p>MYGA MULTI-YEAR GUARANTEED ANNUITY 5 YEAR ANNUITY 5.25%* APY 2 YEAR GUARANTEE \$1,500 MINIMUM DEPOSIT</p>	<p>8 YEAR ANNUITY 6.25%* APY 1 YEAR GUARANTEE \$500 MINIMUM DEPOSIT</p>	<p>3 YEAR ANNUITY 4.50%* APY 1 YEAR GUARANTEE \$500 MINIMUM DEPOSIT</p>
--	--	--

For more information, please contact:
 Sales Coordinator, **Marge Grzeszczuk, ALMI**
 Sales Associate, **Joanna Blach**

*MINIMUM GUARANTEED 3% APY

(800) 772-8632 EXT. 2755 | **PRCUA.ORG**

202409-AS-EN-WE-E





POLONUS DELI

**JEDYNY POLSKI SKLEP
NA NORTH SHORE AREA ZAPRASZA!**Polecamy szeroki asortyment
POLSKICH PRODUKTÓW:
wędliny, nabiał, pieczywo, ciasta,
artykuły spożywcze,
garniturę i upominki.176 Essex St.
(Museum Place)
Salem MA
Tel. 978-740-3203
www.polonusdeli.com**NIE WSZYSTKO MOŻNA
W ŻYCIU ZAPLANOWAĆ...**Ale zaplanowanie i opłacenie własnego pogrzebu sprawi,
że Twoje ostatnie życzenia będą spełnione
i pozbawi Twoich bliskich dodatkowych kłopotów.Nasz zakład pogrzebowy służy lokalnej Polonii
od 1912 roku i mieści się tuż obok polskiej parafii.

www.worcesterfuneral.com

DIRSA-MORIN FUNERAL HOME
298 Grafton St., Worcester, MA
Tel. 508-753-4211**HENRY DIRSA FUNERAL HOME**
33 Ward St., Worcester, MA
Tel. 508-756-8346**SPRZEDAŻ, KUPNO & WYNAJEM
NIERUCHOMOŚCI****Stockwood Realty**
*Mówimy po polsku!*10 Andrew Square | Boston, MA 02127 | (617) 564-1762
www.stockwoodrealty.com**ANIA
WOJCIECHOWSKA-TIFAK**
617-953-4748
ania@stockwoodrealty.com**PROFESJONALIZM I DOŚWIADCZENIE,
NA KTÓRYM MOŻESZ POLEGAĆ!****Advanta**
Real Estate
617-770-2700**KUPNO
SPRZEDAŻ
WYNAJEM****DOMY
MIESZKANIA
DZIAŁKI
OBIEKTY
KOMERCYJNE**Ekspertyza, praktyka i autentyczność
poparte wieloletnim doświadczeniem
na rynku nieruchomości i finansów.Nie działamy szablonowo, opieramy
się na indywidualnym podejściu do
klienta.

792 Southern Artery, Suite A, Quincy, MA 02169

tel. 617-905-2375

e-mail: eva.o@advanta-re.com
www.AdvantaRealEstate.comEva Olszewski
Broker/Owner
Notariusz**SOCIETY OF POLISH AMERICAN TRAVEL AGENTS****POLSKIE AGENCJE PODRÓŻY**
polecają szeroki wachlarz usług,
bogate doświadczenie oraz profesjonalną,
osobistą obsługę klienta, której nie znajdą
Państwo w internecie.

www.spata.org

LISTA ZRZESZONYCH AGENCJI**MASSACHUSETTS**Golemo Travel Service (508) 755-2753
Pat Tours Division of W.W.T. (413) 747-7702**NEW JERSEY**Classic Travel (973) 473-3845
Dom Polski, LLC (732) 727-7711
Europe Travel (732) 390-1750
Globe Travel (732) 525-8589
Krystyna Travel Tours & Services (973) 779-0077
Polish American Bureau (973) 472-0522
Polskie Biuro (973) 777-7711
Pulaski Travel (732) 826-1500
Spojnik Agency (609) 393-1616
Nova Travel (201) 906-9101**NOWY JORK**Albatross Travel Agency (718) 383-7211
Interport Travel Service (716) 892-8002
Maria Agency (718) 389-6208
Pol-Travel Service (718) 383-0505
Renata's Agency (845) 628-8828**PENSYLVANIA**

J.World Travel Inc (215) 634-6006

ILLINOISPolamer, Inc (773) 685-8222
Rek Travel (773) 777-7733**HAWAII**Barefoot Travel (808) 218-3940
Polonia Hawaii Tours (808) 955-4567**ZAPRASZAMY NOWYCH CZŁONKÓW!****SPATA**36 Main Street, South River | New Jersey 08882
Phone: 732-390-1750
E-mail: europetravelhp@gmail.com

Wyślij kwiaty i prezenty na święta do Polski

W NASZEJ STAŁEJ OFERCIE:

- ▶ bukiety okolicznościowe
- ▶ kompozycje na śluby i rocznice
- ▶ wieńce i wiązanki pogrzebowe
- ▶ prezenty delikatesowe
- ▶ bukiety z prezentem
- ▶ kosze kwiatowe

Niech święta
rozkwitną magią i ciepłem!

ZAMÓWIENIA ONLINE

www.eurokwiat.com

E-MAIL: kwiaty@eurokwiat.com | TOLL FREE: 1-877-738-9844

Dostarczamy
do każdej, nawet
najmniejszej
miejscowości
w Polsce.



Internetowa edycja
„Białego Orła”
w nowej odświeżonej
– czytaj na
[BialyOrzel24.com!](http://BialyOrzel24.com)

BIAŁY ORZEŁ 

Lancaster, PA

May 3 - 4, 2025

(SATURDAY and SUNDAY)

\$390 USD



<https://trips/0yPn3>



Robbinsville, NJ



STRASBURG

RAIL ROAD

HISTORIC STEAM
TRAIN RIDES

Everything
is
included

NOAH

30TH ANNIVERSARY

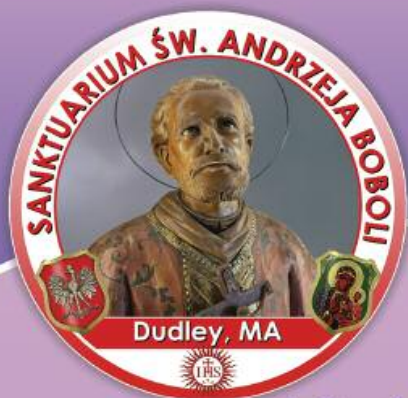
LIVE ON STAGE

SIGHT & SOUND
THEATRES®

St. Anthony of Padua Parish, 56 Saint Anthony St., Chicopee, MA 01013

(413) 538-9475, www.stanthonyma.org, pastor@stanthonyma.org





REKOLEKCJE ADWENTOWE

„ZAUFAC MARYI
JAK ŚW. ANDRZEJ BOBOLA”

13-15 GRUDNIA 2024



PROWADZĄCY - KS. DR. JAKUB CIOŁAK

PIĄTEK 13 GRUDNIA

5:30-6:30PM - ADORACJA I SPOWIEDŹ

6:30PM - MSZA Z NAUKĄ REKOLEKCYJNĄ - POLISH

SOBOTA 14 GRUDNIA

4:00PM - MSZA Z NAUKĄ REKOLEKCYJNĄ - ENGLISH

5:30-6:30PM - ADORACJA I SPOWIEDŹ

6:30PM MSZA Z NAUKĄ REKOLEKCYJNĄ - POLISH

NIEDZIELA 15 GRUDNIA

8:00AM - MSZA I NAUKA REKOLEKCYJNA - ENGLISH

9:00AM - MSZA I NAUKA REKOLEKCYJNA - POLISH

10:30AM - MSZA I NAUKA REKOLEKCYJNA I ROZPOCZĘCIE PELEGRYNACJI OBRAZU ŚW. ANDRZEJA DO RODZIN - ENGLISH

11:30AM-12:00PM - ADORACJA I SPOWIEDŹ

12:00PM - MSZA Z NAUKĄ I ROZPOCZĘCIE PELEGRYNACJI OBRAZU ŚW. ANDRZEJA DO RODZIN - POLISH

PARAFIA ŚW. ANDRZEJA BOBOLI

54 WEST MAIN STREET, DUDLEY, MA



POLISH-AMERICAN CITIZENS CLUB

zaprasza na

Bal Sylwestrowy

31 grudnia 2024

7 pm - 1 am

82 Boston Street, Boston MA 02125

Music by

DJ Mariusz



Uroczysta kolacja serwowana przez

Cafe Polonia

Bilety **\$110** od osoby

Szampan o północy

Rezerwacja i sprzedaż biletów:
Stasia (617) 816-0142

Podaruj swojemu dziecku język ojczysty!

Szkoła Języka Polskiego
im. św. Jana Pawła II w Bostonie

52 Boston St.,
South Boston, MA 02127



Przyjmujemy dzieci w wieku od 3 do 15 lat

www.psboston.org

✉ polishlanguageschool@yahoo.com

☎ **617-464-2485**



Pieniądze nie rosną na drzewach.
Dlatego nie powinieneś przepłacać
za ubezpieczenie samochodu!

Przynieś obecną polisę
do naszego biura,
a my pokażemy Ci,
jak możesz obniżyć
koszt ubezpieczenia!



REPREZENTUJEMY NAJWIĘKSZE
FIRMY UBEZPIECZENIOWE,
ZNAJDIEMY NAJBARDZIEJ
KORZYSTNA OFERTĘ DLA CIEBIE!



Global Insurance Services, Inc.

ODWIEDŹ JEDNĄ Z NASZYCH LOKALIZACJI LUB ZADZWOŃ:
321 FREEPORT ST., DORCHESTER, MA 02122, TEL. (617) 268-3200
818 WESTERN AVE., LYNN, MA 01905, TEL. (781) 595-7315

**MÓWIMY
PO POLSKU**

NAJTAŃSZE BILETY

do Polski, z Polski i na cały świat!

PACZKI EKSPRESOWE
LOTNICZE I MORSKIE
do Polski, wschodniej i zachodniej Europy
PACZKI PONADWYMIAROWE

EKSPRESOWE PRZEKAZY DOLARÓW
do banku, na pocztę lub z dostawą do domu!

POMAGAMY PRZY SKŁADANIU DOKUMENTÓW NA POTWIERDZENIE OBYWATELSTWA POLSKIEGO
ORAZ PRZY WYPEŁNIANIU APLIKACJI NA ZIELONĄ KARTĘ, OBYWATELSTWO I PASZPORT USA



SYRENA TRAVEL AGENCY

Tel. 617-269-9123

Wygodny PARKING
dla klientów.

10 Andrew Sq., South Boston, MA 02127

syrenatravel@gmail.com

PAKIETY WAKACYJNE:

ALL-INCLUSIVE: KARIBY,
LAS VEGAS, FLORYDA, HAWAJE
oraz REJSY STATKIEM - CRUISES



www.syrenatravelagency.com

SLUŻYMY POMOCA CALEJ POLONII już od 30 lat !!!

„Dwa języki, dwie przygody, ruszaj z nami w te zawody!”

- ✓ Klasy dla dzieci w wieku 3-16 lat
- ✓ Przygotowanie do egzaminu SEAL OF BILITERACY
- ✓ Zajęcia: soboty, 9:30 am - 1:30 pm
- ✓ NOWOŚĆ! Zajęcia dla dorosłych

ZAPISZ SIĘ
JUŻ DZIŚ!



Szkoła Języka Polskiego
im. Janusza Korczaka w Providence
866 Atwells Ave, Providence, RI

korczakps@gmail.com

401-919-9835

www.szkolari.com





MERRY CHRISTMAS

Życzymy wszystkim Klientom oraz całej Polonii wesółych Świąt.

Orawa
Bakery & Delicatessen

**MIŁA OBSŁUGA
DUŻY WYBÓR
NISKIE CENY**

Polecamy własnej produkcji gołąbki, pierogi i inne wyroby garmazeryjne, ciasta i torty na zamówienie oraz szeroki asortyment artykułów spożywczych.

60 East Main Street, Webster, MA 01570
tel. 508-949-0475



Merry Christmas

RANDALL'S FARM & GREENHOUSE

Prosto z farmy na Twój stół!

- owoce i warzywa z lokalnych firm
- nasza własna piekarnia i delikatesy
- domowej roboty lody z Elsie's Creamery
- piwo i wino
- wiele innych specjalów spożywczych

631 Center St. Route 21
Mass Pike Exit 7
Ludlow, MA 01056
413-589-7071
www.randalsfarm.net

Otwarte cały rok 7 dni w tygodniu od 7 rano do 8 wieczorem



Aby do Waszych domów zawitał urok nadchodzących Świąt, a w Nowym Roku spełniły się wszystkie marzenia

życzą
Ewa i Kasia
z pracownikami

Polecamy szeroki asortyment świątecznych produktów:

- pierogi
- paszтет
- szynki świąteczne
- śledzie
- słodkie wypieki
- pieczywo
- upominiki

POLONUS DELI
176 Essex St.
(Museum Place),
Salem MA
Tel. 978-740-3203

W samym sercu czarowanego i historycznego Salem, MA!



Peter Szyjka, Esq.

*Dumnie służymy
Polonii od 20 lat*

Specjalizujemy się w:

- ☑ sprawach imigracyjnych - immigration law
- ☑ odszkodowaniach za obrażenia ciała, wypadki samochodowe i inne - car accidents and personal injury cases
- ☑ usługach nieruchomościowych - real estate
- ☑ testamentach i sprawach majątkowych - estate planning

Skontaktuj się z nami:

Tel. 617-269-4290

Kom. 617-835-4057

E-mail: peter@sdlawboston.com

www.sdlawboston.com

Nowe biuro w Quincy

1372 Hancock Street

Suite 203

Quincy, MA 02169

Twoja sprawdzona POLONIJNA AGENCJA!

- ▶ Bilety lotnicze do/z Polski oraz do wszystkich portów lotniczych
- ▶ Paczki do Polski, Europy, Azji i Ameryki Łacińskiej
- ▶ Transport samochodów, pojazdów, mienia
- ▶ Wysyłka dolarów na cały świat do odbioru, z dostawą do domu lub na konto
- ▶ Wycieczki i wakacje all inclusive (ubezpieczenie na czas podróży)
- ▶ Rejsy statkiem (Cruises)
- ▶ Hotele, wynajem samochodów
- ▶ Tłumaczenia i usługi notarialne

**ZIGGY'S
TOURS**
A n d S e r v i c e

*Odwiedź
Ziggy's Tours
i zaplanuj
swoją
następną
podróż!*

827 Dorchester Ave., Dorchester, MA 02125

Tel. 617-288-7777 • Fax 617-288-5777

ziggy@ziggystours.net

www.ziggystours.net



EUROPA DELI

Twój polski sklep w centrum Chicopee!

Polecamy zwiększony wybór znakomitych wędlin, kiełbas oraz wypieków. Duży asortyment artykułów spożywczych, polska prasa, kosmetyki i upominki. Świąteczne słodczyce, dekoracje oraz mikołaje.

**WSZYSTKIM NASZYM KLIENTOM ORAZ CAŁEJ POLONII
ŻYCZYMY ZDROWYCH I WESOŁYCH ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA
ORAZ SZCZĘŚLIWEGO NOWEGO ROKU!**

**ZAPRASZAMY
NA ŚWIĄTECZNE
ZAKUPY!**

55 Cabot St., Chicopee MA | Tel. 413-594-7644

DOUBLE K TRUCKING
DUMPSTER RENTAL AND SERVICES



Naszym Klientom oraz całej Polonii
życzymy świąt dających radość i odpoczynek,
oraz nadzieję na Nowy Rok - żeby był jeszcze
lepszy niż ten, co właśnie mija

(508) 944-8352 | dudley@doublektrucking.com

Przewodnik po najciekawszych polskich produkcjach kryminalnych dostępnych na platformach streamingowych


Jesień z dreszczykiem

 Archiwum WEM

Dzięki platformom streamingowym, takimi jak Netflix, Max i Canal+, mamy okazję oglądać wysokiej klasy produkcje kryminalne z polskimi aktorami w rolach głównych. Przedstawiamy zestawienie najciekawszych polskich seriali kryminalnych ostatnich lat – pełnych intryg, nieoczekiwanych zwrotów akcji i klimatycznych scenerii, a co najważniejsze takich, które można obejrzeć w domu.

„Forst”

Adaptacja bestsellerowej powieści Remigiusza Mroza to nie lada gratka dla fanów mrocznych kryminałów. Serial koncentruje się na zmaganiach zawieszonoego w obowiązkach komisarza Forsta (Borys Szyg), który wraz z dziennikarką Olgą Szrebską bada tajemnicze morderstwa w Tatrach. Intrygujące śledztwo i zagadki sprzed dziesięcioleci, a do tego malownicze, górskie krajobrazy tworzą niezwykle klimatyczne tło dla tej produkcji.

Obejrzyć  Netflix, Amazon Prime Video, Max, Disney+

„Rojst”

Trzy sezony serialu „Rojst” z Dawidem Ogrodnikiem i Andrzejem Sewerynem to podróż w głąb ciemnych czasów PRL-u. Każdy sezon przynosi nowe, mroczne śledztwa, a tło polityczne i społeczne dodaje opowieści autentyczności. W najnowszym, trzecim sezonie, widzowie mają okazję zobaczyć prawdziwy finał pełen zaskakujących zwrotów akcji.

Obejrzyć  Netflix

„Zbrodnia”

Miniserial, będący adaptacją skandynawskiego hitu „Morderstwo w Sandhamn”, przenosi akcję nad polskie morze, gdzie bohaterowie muszą rozwiązać zagadki tajemniczych morderstw. W serialu sielska sceneria nadmorskiego krajobrazu kontrastuje z brutalnymi zbrodniami. W role śledczych wcielili się Magdalena Boczarowska i Wojciech Zieliński.

Obejrzyć  Netflix

„Znaki”

W Górach Sowich dochodzi do tajemniczych morderstw, a nowy komendant posterunku próbuje zmierzyć się z zamkniętą, miejscową społecznością, by znaleźć sprawcę. Seria, pełna zwrotów akcji i oryginalnych postaci, wciąga widzów niczym najlepszy brytyjski kryminał.

Polskie seriale dostępne na platformach streamingowych notują wysokie wyniki oglądalności i cieszą się dużą popularnością. Długie grudniowe wieczory są idealne, by obejrzeć któryś z nich!



Obejrzyć  Netflix, Disney+, Max, SkyShowtime, Amazon Prime Video

„W głębi lasu”

Na podstawie thrillera Harlana Cobena powstał klimatyczny miniserial, w którym losy bohaterów splatają się w dwóch liniach czasowych. Stołeczny prokurator Paweł (Grzegorz Damięcki) próbuje rozwikłać tajemnicę zaginięcia swojej siostry. „W głębi lasu” wciąga od pierwszego odcinka.

Obejrzyć  Netflix

„Zachowaj spokój”

Kolejny miniserial oparty na twórczości Harlana Cobena. Historia zaginięcia młodego chłopca z warszawskiego osiedla odsłania tajemnicę zamkniętej społeczności, w której nic nie jest takim, jakim się wydaje. Produkcja z Magdaleną Boczarowską i Grzegorzem Damięckim w rolach głównych trzyma w napięciu do samego końca.

Obejrzyć  Netflix, Disney+, Max, SkyShowtime, Amazon Prime Video

„Morderczynie”

Miniserial oparty na powieści Katarzyny Bondy przedstawia losy młodej policjantki, Karoliny Keller (Maja Pankiewicz), która tropi zbrodnie na warszawskich ulicach. Produkcja składa się z sześciu odcinków, a klimatyczny realizm i dogłębna analiza psychologiczna boha-

terów sprawiają, że widzowie z zapartym tchem śledzą ich losy.

Obejrzyć  Netflix, Disney+, Max, SkyShowtime, Amazon Prime Video

„Kruk”

„Kruk” Michała Żuławskiego to opowieść o komisarzu z Białegostoku, który powraca w rodzinne strony, by zmierzyć się z przeszłością i rozwikłać sprawę zaginionego dziecka. Sceneria Podlasia z elementami lokalnych wierzeń nadaje serialowi wyjątkowy klimat, który przyciąga i hipnotyzuje.

Obejrzyć  Canal +, Player

„Wataha”

Pełen napięcia i zwrotów akcji serial o straży granicznej w Bieszczadach, która musi stawić czoła przemytnikom i rozwiązać sprawę wybuchu w placówce. Produkcja z Leszkiem Lichotą zdobyła uznanie dzięki wciągającej fabule i pięknym bieszczadzkiemu pejzażom, które stanowią niezwykle tło dla dramatycznych wydarzeń.

Obejrzyć  Max, Player

„Ślepnąc od światła”

Adaptacja powieści Jakuba Żulczyka to pełna napięcia opowieść o Kubie, dilerze narkotyków, który chce zmienić swoje życie, ale zostaje uwikłany w zbrodnie i korupcję. „Ślepnąc od światła” to bru-

talna, a jednocześnie fascynująca podróż w mroczne zakamarki stolicy.

Obejrzyć  Max, Player

„Skazana”

Historia Alicji Mazur (Agata Kulesza), sędzi skazanej na karę więzienia za morderstwo, to pełna emocji opowieść o przetrwaniu i poszukiwaniu sprawiedliwości. Produkcja HBO Max zyskała popularność również dzięki świetnej roli Aleksandry Adamskiej.

Obejrzyć  Netflix, Disney+, Max, Amazon Prime Video

„Klangor”

Wzruszająca historia ojca, który poszukuje swojej zaginionej córki, ukazuje determinację i rozpacz rodziców walczących o swoje dzieci. „Klangor” to wyjątkowy dramat kryminalny z Arkadiuszem Jakubikiem w roli głównej, który zdobył uznanie za pełne emocji aktorstwo.

Obejrzyć  Canal +

Polskie seriale kryminalne oferują widzom wyjątkowe doznania – od klimatycznych scenerii przez skomplikowane zagadki, po mocne wątki psychologiczne i społeczne. Oprócz klasycznych historii śledczych, znajdziemy tu także elementy thrillera, dramatu, a nawet politycznego kontekstu, co czyni te produkcje idealnym wyborem na długie jesienne wieczory.

 ALICJA DĘBEK

*Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
oraz zbliżającego się Nowego Roku
pragniemy złożyć Naszym Klientom
i Przyjaciółom serdeczne życzenia, zdrowia
dużo sukcesów, radości, uśmiechów*

Euro KK
Limo, Inc.



*Nie przepłacaj za przybycie
w wielkim stylu!*

Wesela • Randki • Bale
Wydarzenia sportowe • Transport z lotniska 24/7
Spotkania biznesowe... i wiele innych!

121 Worcester Rd., Webster, MA 01570, Tel. 508-943-1731, E-mail: eurokklimo@gmail.com
eurokklimo.com

The Polish Center of Learning & Discovery at Elms College

Embrace your heritage

OUR MISSION:
The Polish Center is a resource center safeguarding historical objects representative of the material culture of the Polish people; and offering educational programs on Polish history and culture and Polonia today.

The Polish Center of Learning & Discovery at Elms College
33 South Street, Chicopee, MA 01013
E-mail: polishcenter@elms.edu • facebook.com/thepolishcenter
413-592-0001 • www.polishcenter.net

A UNIQUE POLISH AMERICAN MUSEUM AND EDUCATIONAL CENTER OF EMIGRATION AND CULTURE

FLORYDA: Cape Coral, Fort Myers, Naples i okolice

Jones & Co. Realty

Vito Kostrzewski - Realtor

Ich spreche deutsch/mówię po polsku!

1342 Colonial Blvd., H-59
Fort Myers, FL 33907

Mobile: 239-910-5400
Office: 239-415-5881
Fax: 877-329-8486
vitorealtor@vitofl.com

www.FloridaHomeParadise.com

 **Adam's Polish Food**
Polskie Delikatesy w Vernon, CT

205 Talcottville Road, Vernon Rockville, CT
Tel. 860-871-6080

od 30 lat dla Polonii

- Wyroby garmazeryjne przygotowywane na miejscu
- Szeroki asortyment produktów spożywczych z: Polski, Niemiec, Węgier, Łotwy oraz innych krajów
- Polskie wędliny, kiełbasy, sery i produkty garmazeryjne
- Ciasta, pieczywa oraz wypieki świąteczne
- Polskie kosmetyki, polska prasa i upominki
- Piwa z Polski oraz całej Europy

DOGODNY PARKING
Hours / Godziny: Tue-Fri: 10-6
Sat: 9-5, Sun: 10-2, Closed Mondays
Niecałe 30 mil od granicy z Massachusetts!

15 grudnia
30-lecie Adam's Polish Food

NAJLEPSZE KANAPKI W OKOLICY!

WŁASNIEGO WYROBU
PIEROGI!

SPRZEDAM POLSKI SKLEP

PROSPERUJĄCY 25 LAT
W DUNEDIN, FL

Osoby tylko poważnie zainteresowane
prosimy o kontakt tel.

727-501-5293

WinDoorfull Imports Inc

We help turn your ideas into reality

Let WinDoorfull makes it WONDERFUL!

- Najwyższej jakości okna dwu szybowe białe i czarne,
- Drzwi balkonowe jednoskrzydłowe, french door i drzwi przesuwne,
- Nowoczesne drzwi zewnętrzne i wewnętrzne,
- Rolety Dzień-Noc,
- Moskitiery do okien i drzwi,
- Rolety zewnętrzne na okna i drzwi,
- RoLOWANE bramy garażowe,
- Polskie dachy i rynny,
- Panele betonowe 3D

97-38 99th Street Ozone Park, NY 11416
800 River Drive Garfield, NJ 07026

www.windoorfull.com

Contact Us Now
NYC 716-404-3300
store@windoorfull.com
NJ 973-246-4875
storenj@windoorfull.com

Myślisz o przeprowadzce na Florydę?



Orlando i okolice.
20 lat doświadczenia.
KOMPLEKSOWA OBSŁUGA W JEZYKU POLSKIM!

✓ Kupno domu?
✓ Inwestycja w nieruchomości na wynajem sezonowy albo całoroczny?
✓ Chcesz wystawić swój dom na sprzedaż?

MAGDALENA DANOS
Licensed Real Estate Agent
tel. **407-760-9286**

Florida Realty Investments
magdalenadanos@gmail.com
3451 Technological Ave., Suite 11
Orlando, FL 32817

Florida Realty INVESTMENTS
EXPECT MORE.

NIERUCHOMOŚCI NA FLORYDZIE

oraz przy słynnym Źródleku Młodości (Warm Mineral Springs)

KUPNO - SPRZEDAŻ - DOMY - DZIAŁKI

• SARASOTA • NORTH PORT • VENICE • PORT CHARLOTTE

18 LAT DOŚWIADCZENIA NA LOKALNYM RYNKU

Agata Bulanda PA preferred **SHORE**
Realtor – Notary Public

50 S. Lemon Ave. Ste 302, Sarasota, FL 34236
Biuro: 941-999-1179, cell 941-323-6519
agatabulanda@msn.com
www.agatabulanda.com

MÓWIĘ PO POLSKU

 SL 3123922

Marzysz o dealu na Florydzie?

- KUP ze mną FORECLOSURE!

Zadzwoń i zapytaj o szczegóły

Renata Janus P.A., Realtor | PPI Realty Inc.
 **561-542-2387**

Ponad 20 lat doświadczenia na rynku nieruchomości

 3000 N. Military Trail # 102, Boca Raton, FL 33431
 janusinternational@yahoo.com
www.renatajanus.com

Wschodnie wybrzeże Florydy. Znajdę dom dla Ciebie!



Zapraszamy do współpracy NOWYCH AGENTÓW



Wyślij tak, jak trzeba! Tylko przez **POLAMER**

Nie mieszkasz blisko naszego punktu?
Wyślij z domu na send.polamerusa.com

- paczki morskie i lotnicze
- mienie przesiedlenia
- transport komercyjny
- przekazy pieniężne
- bilety lotnicze oraz kwiaty i zestawy upominkowe do Polski

Adresy wszystkich naszych biur i agentów znajdziesz na stronie Polamerusa.com bądź pod **773-774-8855**

- GREENPOINT - NY
167 Greenpoint Ave.
Tel. 718-349-1319
- MASPETH - NY
64-02 Flushing Ave.
Tel. 718-326-2260
- ROSELLE - NJ
275 Cox St. - Magazyn Cargo
Tel. 908-352-9100
- WALLINGTON - NJ
130 Main Ave.
Tel. 973-779-6613

We invite you to visit us!

The American Institute of Polish Culture, Inc.

Phone: 305.864.2349
e-mail: info@ampolstitute.org
www.ampolstitute.org



Honorary Consulate of the Republic of Poland

Blanka A. Rosenstiel, Honorary Consul
Phone: 305.866.0077
e-mail: polconsulfl@yahoo.com



Chopin Foundation of the United States, Inc.

Phone: 305.868.0624
e-mail: info@chopin.org
www.chopin.org
Competitions • Concerts • Scholarships

1440 79 th Street Causeway, Suite 117, Miami, Florida 33141

Rozpoczęło się głosowanie na najlepszego sportowca Polski

Iga, Robert czy ktoś inny?

25 sportowców zostało nominowanych w 90. Plebiscytcie „Przeglądu Sportowego” na Najlepszego Sportowca Polski. W tym gronie znaleźli się m.in. Iga Świątek, Robert Lewandowski, Wilfredo Leon i Bartosz Zmarzlik.

Iga Świątek, która triumfowała w dwóch poprzednich edycjach plebiscytu, w 2024 roku po raz czwarty triumfowała w wielkoszlemowym French Open, a na igrzyskach olimpijskich w Paryżu zdobyła brązowy medal. Przez niemal cały sezon zajmowała pozycje liderki tenisowego rankingu WTA.

Robert Lewandowski w drugiej połowie sezonu 2023/24 imponował formą, zdobywał ważne bramki dla FC Barcelony. Kapitan reprezentacji Polski z przytupem wszedł też w sezon 2024/2025, imponując skutecznością i przyczyniając się do tego, że Barca przewodzi w La Lidze.

Wśród faworytów wymieniani są Wilfredo Leon i Jakub Kochanowski.

Obaj siatkarze byli filarami reprezentacji Polski, która zdobyła srebro na IO. Swoje w głosowaniu kibiców może zrobić waga złotego medalu, a taki zdobyła w Paryżu Aleksandra Mirosław, która nie miała sobie równych we wspinaczce sportowej na czas (po drodze ustanowiła rekord świata – 6.06 s.).

Sympatycy Królowej Sportu zechcą zapewne oddać głosy m.in. na Natalię Bukowiecką, która w paryskich igrzyskach zdobyła brąz w biegu na 400 m. Fani boksu będą mogli wskazać na Julię Szeremetę, która nad Sekwaną sprawiła nie lada niespodziankę i wywalczyła srebrny medal.

Na głosy miłośników „czarnego sportu” może liczyć Bartosz Zmarzlik. Trzykrotny mistrz świata na żuźlu w 2024 roku również stanął na najwyższym stopniu podium w światowym czempionacie.

Wyniki głosowania poznamy podczas Gali Mistrzów Sportu. Ceremonia odbędzie się 6 stycznia 2025 roku.

 TOM



Dwie poprzednie edycje plebiscytu „PS” wygrała Iga Świątek

Michał Dąbrowski wygrywał na planszy, przegrał z chorobą

Zmarł medalista paraolimpiady

 Facebook

Zmarł Michał Dąbrowski, dwukrotny medalista igrzysk paraolimpijskich w Paryżu. Nad Sekwaną stał na podium, choć jednocześnie musiał walczyć z chorobą nowotworową. Miał 38 lat.

Michał zdobył nad Sekwaną srebro w rywalizacji szpadzistów i brąz w zmaganiach szablistów, choć niespełna rok temu lekarze wykryli u niego nowotwór przewodów żółciowych, wewnątrzwartrobowych. Pół roku przed imprezą nie marzył o występie w stolicy Francji.

– Ja bym miał wątpliwości, czy mnie wezmą w ogóle na trybuny, a nie do walki. Byłem w na tyle złym stanie fizycznym, że nawet o tym nie myślałem. W najczarniejszych scenariuszach nie przypuszczałbym, że po złamaniu kręgosłupa dopadnie mnie jeszcze rak – podkreślał w rozmowie z WP SportoweFakty.

Sytuację szermierza dodatkowo pogorszył fakt, że część terapii nie była refundowana. W tej sytuacji została uruchomiona



Michał Dąbrowski pokazał niezłomny charakter i w Paryżu zdobył dwa medale

zbiórka pieniędzy, która zakończyła się sukcesem (uzbierano ponad 850 tys. zł). Niestety, leczenie nie przyniosło oczekiwanych efektów. Na facebookowym profilu „Niepełnosprawni – Pełnosprawni w Sporcie” poinformowano, że 13 listopada Michał przegrał walkę z chorobą.

Warto zaznaczyć, że odnosił sukcesy na planszy, choć przygodę z szermierką rozpoczął w 2018 roku.

Trzy razy zdobył brązowy medal na mistrzostwach Europy (Warszawa 2022), a dwa razy podczas mistrzostw świata (Terni 2023). Wielokrotnie stał na podium podczas zawodów Pucharu Świata. Jego specjalnością były szpada i szabla.

„Michale, wspaniale było obserwować, w jak błyskawicznym tempie rozwija się Twój talent, a „Mazurek Dąbrowskiego” rozbrzmiewa w niejednym miejscu na świecie. Jestem wdzięczna za to, że dzięki szermierce mogłam Cię poznać” – napisała autorka pożegnalnego wpisu.

 TOM

Robert Lewandowski w tym roku bez gola z gry w kadrze Polski
Pierwszy taki rok „Lewego”

Tego jeszcze nie było – rok 2024 będzie pierwszym w karierze Roberta Lewandowskiego, w którym ten nie strzeli dla reprezentacji Polski ani jednego gola z gry. Nie miał na to szans w meczach z Portugalią i Szkocją, bo w nich nie zagrał.

W FC Barcelonie pan Robert strzela na potęgę. Z 19 trafieniami jest najskuteczniejszym piłkarzem sezonu 2024/25, biorąc pod uwagę najmocniejsze ligi Europy. W ostatnich w tym roku meczach Biało-Czerwonych w Lidze Narodów „Lewy”, najlepszy strzelec w historii reprezentacji Polski (84), nie wystąpił wskutek urazu pleców.

Na trafienie z gry w reprezentacji Lewandowski czeka już od 21 listopada 2023 roku i spotkania kontrolnego z Łotwą (2:0), gdy pokonał golkipera rywali uderzeniem głową po dośrodkowaniu Nicolí Zalewskiego.

Od tego czasu zagrał w kadrze 10 spotkań, w których spędził na boisku 685 minut. Niemiec trwa już ponad 11 godzin. Jedyne w 2024 roku reprezentacyjne bramki „Lewy” zdobył uderzeniami z rzutów karnych: z Francją (1:1) na Euro 2024 i Szkocją (3:2) w Lidze Narodów.

Na 280 spędzonych na boisku minut w rozgrywkach LN Lewandowski ani razu nie zatrudnił bramkarzy rywali „z akcji”. Ostatni celny strzał „z akcji” kapitan reprezentacji oddał w towarzyskim meczu z Ukrainą przed Euro 2024.

Łącznie w 2024 roku Lewandowski wystąpił w 10 meczach reprezentacji. Oddał w nich łącznie 28 strzałów. Celnych uderzeń miał raptem sześć.

 TOM


 Robert Lewandowski/facebook



Robert Lewandowski przewodzi klasyfikacji strzelców w La Liga

Pięciu kolarzy znad Wisły ma umowy w zespołach World Tour

Mniej Polaków w elicie

 Rafał Majka/facebook

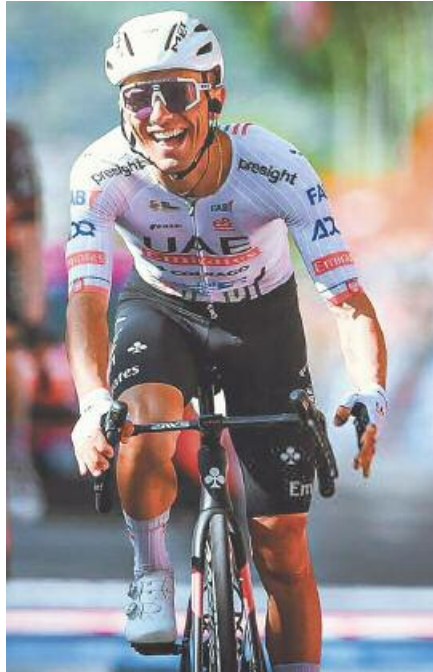
Pięciu polskich zawodowych kolarzy ma zapewnione umowy na sezon 2025 w elitarnych grupach World Tour. Są to: Michał Kwiatkowski, Rafał Majka, Stanisław Aniołkowski, Filip Maciejuk i Kamil Gradek. To mniejsza liczba niż w poprzednich latach Kwiatkowski i Majka, zawodnicy liczący sobie odpowiednio 34 i 35 „wiosen”, pozostają w swoich zespołach jeszcze przez rok, a Gradek (34 lata) podpisał umowę do 2026 roku.

Kwiatkowski, mistrz świata z Ponferrady z 2014 r., kontynuuje karierę w brytyjskim Ineos Grenadiers. Majka reprezentuje barwy UAE Team Emirates. Gradek związał się z Bahrain-Victorious.

Młodsze pokolenie reprezentują Stanisław Aniołkowski, który ma przed sobą trzy sezony we francuskim Cofidisie, oraz Filip Maciejuk, który spędzi jeden sezon w niemieckim Red Bull Bora-hansgrohe.

Jest pięciu, co jest dużym spadkiem, bo w minionym sezonie w ekipach World Tour ścigało się dziewięciu polskich kolarzy. Oprócz wspomnianych piętki byli to: Łukasz Owsian, Cesare Benedetti, Łukasz Wiśniowski oraz Filip Gruszczyński. Benedetti zakończył karierę, a pozostali zawodnicy nie mają jeszcze nowych kontraktów.

Sezon World Tour 2025 tradycyjnie rozpocznie się w Australii. Wyścig Tour



Rafał Majka nie musi się martwić o miejsce w prestiżowej grupie

Down Under dla mężczyzn odbędzie się w dniach 21-26 stycznia.

 TOM

Na Serbię, Szwecję czy Turcję Biało-Czerwoni nie trafią Polska w drugim koszyku

Po przegranej 1:2 ze Szkocją reprezentacja Polski spadła z dywizji A Ligi Narodów, osunie się też w rankingu FIFA, najprawdopodobniej na 35. miejsce. Swą pozycję będzie mogła poprawić, jeśli poradzi sobie w eliminacjach do Mundialu 2026.


Po zakończeniu fazy grupowej Ligi Narodów ogłoszono podział na koszyki przed losowaniem eliminacji mistrzostw świata. „Biało-Czerwoni” wylądowali w drugim koszyku, co oznacza, że będą mieć jednego potencjalnie silniejszego przeciwnika.

W pierwszym koszyku znalazło się ośmiu ćwierćfinalistów LN plus 4 ekipy spoza tego grona, plasujące się najwyżej w rankingu FIFA. Są to: Francja, Hiszpania, Anglia, Belgia, Portugalia, Holandia, Włochy, Niemcy, Chorwacja, Szwajcaria, Dania, Austria.

Oprócz Polski do drugiego koszyka trafiły: Ukraina, Turcja, Szwecja, Walia, Węgry, Serbia, Grecja, Rumunia, Słowacja, Czechy oraz Norwegia. To oznacza, że żadna z wymienionych wyżej reprezentacji nie będzie rywalem Polaków.

W losowaniu wyłonione zostanie sześć grup pięciozespołowych i sześć czterozespołowych.

Eliminacje w strefie europejskiej wystartują w marcu. Z każdej z 12 grup bezpośredni awans na mundial wywalczy tylko najlepsza drużyna. Wiceliderzy grup, a także czterej najlepsi zwycięzcy grup LN (jeśli uplasują się poza czołową dwójką swej grupy kwalifikacyjnej) wystąpią w barażach. W sumie na 48-zespołowym mundialu Europa będzie mieć 16 przedstawicieli.

MŚ odbędzie się w 2026 roku na stadionach USA, Kanady oraz Meksyku.  TOM

Iga Świątek oczyszczona z podejrzeń o doping

Podejrzanie o stosowanie niedozwolonej substancji i wynikające z tego zawieszenie było przyczyną tego, że Iga Świątek nie mogła jesienią wystartować w kilku turniejach, a tym samym straciła pozycję liderki rankingu WTA.

28 listopada zakończyło się rozpoczęte 12 września i objęte klauzulą poufności postępowanie wyjaśniające w sprawie możliwości naruszenia przepisów antidopingowych przez Igę Świątek. Wszczęto je, bo w jednym z testów antidopingowych kontrolerzy wykryli niewielkie stężenie substancji zabronionej, konkretnie trimetazydyny (TMZ).

Przed turniejem w Cincinnati oznaczono śladowe stężenie TMZ, wynoszące 0.05 ng/ml (50 pg/ml). Polka została wówczas zawieszona w prawach startowych na miesiąc (przełom września i października). Substancja znajdowała się w leku z melato-

niną, dozwolonym do stosowania przez sportowców, poleconym tenisistce przez lekarza. Melatonina ułatwia zasypianie np. w okresach zmian stref czasowych. Zanieczyszczenie leku miało miejsce na etapie fabrycznej produkcji innego leku.

„Fakty i dowody naukowe, opinie ekspertów i lekarzy oraz pozostałe, bez wyjątku negatywne wyniki licznych badań antidopingowych, jednoznacznie wskazują na przypadkowy kontakt Igi z zakazaną substancją, a tym samym jej niewinność” – czytamy w oświadczeniu wystosowanym przez sztab Igi.

Zawieszenie trwało w okresie rozgrywania turniejów w Seulu, Pekinie i Wuhan. Iga straciła wiele punktów, m.in. 1000 za wygrany w zeszłym roku turniej w Pekinie, co przyczyniło się do utraty przez nią pozycji liderki w rankingu WTA.

 TOM

Polski sędzia poprowadził 50 meczów w Lidze Mistrzów Pół setki Marciniaka w LM

Mecz Sporting Lizbona – Arsenal (1:5) był jubileuszowym, pięćdziesiątym meczem, który Szymon Marciniak sędziował w Lidze Mistrzów. Jest coraz bliżej absolutnego rekordu.

Szymon Marciniak prowadzi mecze w Lidze Mistrzów od 10 lat. Kiedyś wyjawiał, że chciałby okazać się arbitrem, który będzie miał na koncie najwięcej sędziowanych meczów w tych prestiżowych rozgrywkach. Jest na dobrej drodze – do pobicia wyniku Niemca Felixa Brycha brakuje mu 20 gier.

W Stolicy Portugalii polski sędzia, który w zawodowym cv ma prowadzenie finału mundialu w Katarze, uniknął istotnych błędów czy kontrowersji, więc po meczu mógł spokojnie celebrować podwójny jubileusz.

Szymon Marciniak stał się najwybitniejszym sędzią w historii polskiej piłki nożnej

i jednym z kilku najwybitniejszych na świecie. Oprócz finału mistrzostw świata prowadził też finał Ligi Mistrzów. Pracował też w finale klubowych mistrzostw świata w Arabii Saudyjskiej.

W przyszłym roku w USA odbędą się klubowe mistrzostwa świata. Tym razem w turnieju rywalizować będzie nie kilka, ale aż 32 klubów. To najbliższy duży cel w kalendarzu Marciniaka. Następny to mistrzostwa świata w USA, Meksyku i Kanadzie, które odbędą się w roku 2026.

Dwa lata później, znowu w USA, głównie w Los Angeles, odbędą się igrzyska olimpijskie. Takiego turnieju Marciniak jeszcze nie sędziował.

Jeżeli Marciniak utrzyma średnią liczbę meczów z ostatnich trzech sezonów, która wynosi 7 meczów LM na sezon, w 2027 lub najpóźniej w 2028 roku poprowadzi mecz nr 70 w tych rozgrywkach.

 TOM




 facebook



 facebook

Noc Duchów w Olsztynie

 www.nocduchow.pl

W Olsztynie odbył się festiwal słowiański „Noc Duchów”. To wydarzenie, które zachęca uczestników do poznania tradycji i obyczajów Słowian. Wydarzenie przenosi uczestników w świat dawnych wierzeń, pozwala odkryć tajemnice słowiańskiego obrzędu Dziadów i poznać lepiej kulturę przodków. W programie festiwalu znalazły się m.in. takie atrakcje jak taniec z ogniem, ognisko, opowiadanie historii i walki wojów, czyli widowiskowe pojedynki na miecze. Dochód z wydarzenia został przeznaczony na wsparcie największej w województwie Wigilii dla Osób Samotnych.



 MA-DE Studio

Kultowy maluch wróci na polskie szosy?

Fiat zaprezentował projekt nowoczesnej wersji kultowego modelu 126p, znanego w Polsce jako „maluch”. Wizualizacje elektrycznego „malucha”, przygotowane przez włoskie studio MA-DE, wywołały falę pozytywnych komentarzy w Europie. Projektanci zdecydowali się zachować klasyczny kontur auta i kilka niepowtarzalnych elementów stylistycznych, takich jak zwężający się z tyłu dach i kwadratowe reflektory. Fiat nie zdradził jeszcze, czy samochód trafi do produkcji.



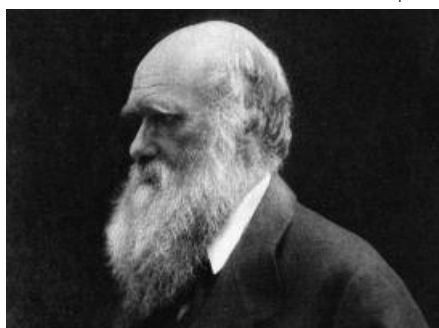
 Facebook/Joanna Kowalczyk



Rewolucyjna teoria

24 listopada przypadała 165. rocznica publikacji książki „O powstawaniu gatunków” Karola Darwina. Słynny przyrodnik przedstawił w roku 1859 swoją teorię ewolucji, która na zawsze zmieniła sposób, w jaki nauka postrzega otaczający nas świat. Inspiracją dla jego badań były obserwacje dokonane na Wyspach Galapagos, gdzie analizował różnorodność gatunków, co pomogło mu zrozumieć mechanizmy doboru naturalnego.

 Wikipedia



Dziennikarze zastąpieni przez AI

 Instagram/offradiokrakow

Off Radio Kraków wprowadziło w swojej redakcji eksperyment – kilkanaście osób odpowiedzialnych za tworzenie treści dla stacji zostało zwolnionych i zastąpionych sztuczną inteligencją. Pomysł nie spotkał się z pozytywnym odbiorem słuchaczy. Odbiorcy byli oburzeni faktem, iż media publiczne oddały kontrolę sztucznej inteligencji. Zwolnieni dziennikarze tłumnie protestowali, apelując do środowiska kultury i mediów o przywrócenie ich na stanowiska. Powstała nawet petycja w tej sprawie, którą podpisało ponad 22 tys. osób. Ostatecznie po kilku tygodniach władze rozgłośni zrezygnowały z audycji tworzonych przez AI.



Podobizna prowadzącego audycję wygenerowana przez AI

Laur dla Muzeum Historii Polski

Muzeum Historii Polski w Warszawie zostało uznane najlepszą inwestycją w sektorze kulturalnym na świecie. Budynek zaprojektowany przez pracownię WXCA zdobył prestiżową nagrodę ULI Global Award for Excellence 2024. Przy podejmowaniu decyzji jury brało pod uwagę nie tylko architektoniczną i urbanistyczną jakość, ale również m.in. funkcjonalność z perspektywy użytkownika, korzyści dla lokalnej i ponadlokalnej społeczności czy parametry proekologiczne. Przyznane wyróżnienie nie jest jedynym, jakie zdobyło warszawskie muzeum. Przed kilkoma miesiącami jury renomowanej nagrody architektonicznej Prix Versailles umieściło budynek na liście „World’s Most Beautiful Museums 2024”, która utytułowała siedem najpiękniejszych nowo otwartych obiektów muzealnych świata.

Książka rapera

Raper Dominik Grabowski, znany jako Doniu, wydał książkę, w której rozlicza się z polskim rynkiem muzycznym. Artysta w latach 2000. był jednym z najbardziej rozpoznawalnych raperów. Jego utwory były grane we wszystkich radiowych playlistach. Mimo sukcesów Doniu musiał zmie-

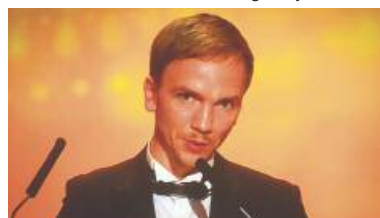
rzyć się z falą surowej krytyki o nadmierne komercjalizowanie rapu i ostatecznie zniknął ze sceny. W swojej nowej książce pt. „Walkę mamy we krwi” raper przypomina swoją historię i opowiada, jak potoczyło się jego życie poza sceną muzyczną.

 Instagram/doniu_com

Nowe filmy Komasy

Jan Komasa pracuje nad trzema nowymi filmami. Pierwszym z nich jest „Good Boy”, w którego obsadzie znalazły się gwiazdy nagrodzone lub nominowane do Oscara. Film opowiada o młodocianym kryminaliście, który zostaje porwany przez małżeństwo w średnim wieku. Poza „Good Boy” Komasa pracuje jeszcze nad „Anniversary”. To

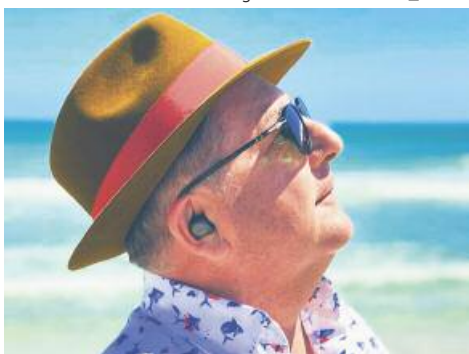
provokacyjny thriller o bardzo żytej rodzinie, której członkowie oddalają się od siebie, gdy w kraju coraz większą popularność zyskuje ruch pod nazwą „Zmiana”. Kolejnym anglojęzycznym projektem polskiego reżysera jest „The Noise of Time”. Film opowie o życiu kompozytora Dmitrija Szostakowicza. Zdjęcia do „Good Boy” zostały już za-

 Instagram/jan_komasa

kończone, a rozpoczęcie produkcji dwóch kolejnych dzieł planowane jest na 2025 rok.

Makłowicz w nowej roli

W najnowszej odsłonie serii filmów o misiu Paddingtonie można usłyszeć Roberta Makłowicza. Gwiazdor, którego charakterystyczny głos znają wszyscy Polacy, wystąpił po raz pierwszy w swojej karierze dubbingowej w rolach aż trzech postaci. W polskiej wersji językowej, oprócz Makłowicza, animowanym bohaterom głosu użyczyli także Artur Żmijewski, Maja Ostaszewska, Mateusz Damięcki, Wiktoria Gąsiewska i Artur Andrus. W wersji oryginalnej filmu „Paddington w Peru”, widzowie będą mieli okazję usłyszeć m.in. Olivię Colman i Antonio Banderasa.

 Instagram/robertmakłowicz_official

Polska produkcja podbija festiwale

 Instagram/mariazbaska**Maria Zbąska**

Produkcja Marii Zbąskiej „To nie mój film” została doceniona na kolejnym zagranicznym festiwalu. Po sukcesach w Polsce, na którym film zdobył Złoty Pazur, po nagrodę Young Talents na festiwalu CinEast w Luksemburgu, przyszedł czas na wyróżnienie przez międzynarodowe jury festiwalu w Salonikach w Grecji. Pełnometrażowy debiut Marii Zbąskiej to współczesna i pełna inteligentnego humoru opowieść o walce o miłość. W czasach, gdy wszystko jest jednorazowe i łatwe do wymiany, Wanda i Janek podejmą próbę naprawy relacji, w której jeszcze nie wszystko jest stracone. Film trafi na ekrany polskich kin 25 grudnia, ale już można go oglądać na przedpremierowych pokazach.

Nagroda dla polskiej scenografki

Europejska Akademia Filmowa ogłosiła laureatów tegorocznych nagród w kategoriach technicznych. Wśród wyróżnionych znalazła się polska twórczyni Jagna Dobesz za scenografię do filmu „Dziewczyna z igłą”. Dla Dobesz to kolejne wyróżnienie za ten film. Artystka została już nagrodzona za scenografię podczas 49. Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych. Pochodząca z Wrocławia scenografka ma na swoim koncie pracę przy takich produkcjach jak „Infamia”, „Tata”, „Moje wspaniałe życie”, „Sweat” czy „High Life”, w którym główną rolę zagrał Robert Pattinson. Oficjalna ceremonia wręczenia Europejskich Nagród Filmowych odbędzie się 7 grudnia.

 Instagram/sanahmusic

Z estrady na duży ekran

W polskich kinach pojawi się film o Sanah. Produkcja „Sanah Na Stadionach” pokaże koncerty artystki na największych arenach w kraju, a także kulisy tych spektakularnych widowisk. Dokument przeniesie widzów w niezwykłą podróż po historycznej trasie koncertowej „Uczta nad Ucztami”, która odbyła się w 2023 roku i pokaże trudności, które artystka musiała pokonać, aby stanąć na scenie. Producenci zapowiadają, że „Sanah Na Stadionach” to propozycja zarówno dla fanów artystki, jak i dla tych, którzy są ciekawi, jak wygląda droga do wielkiego sukcesu oraz zaplecze wielkiego muzycznego przedsięwzięcia. Premiera filmu odbędzie się 15 grudnia.



 **KALENDARIUM****MASSACHUSETTS****7 grudnia (sobota)****BOSTON**

Polski Klub zaprasza na zabawę świąteczną dla dzieci. Wydarzenie odbędzie się w klubie (82 Boston St., Boston, MA 02125) w godz. 2pm-5pm. Więcej informacji: 617-436-2786 lub contact@polishclubboston.com.

8 grudnia (niedziela)**LUDLOW**

Towarzystwa Różańcowe i Stowarzyszenie św. Wincentego de Paulo zapraszają na świąteczny lunch. Wydarzenie odbędzie się w Ludlow Country Club (1 Tony Lema Dr., Ludlow, MA 01056) o godz. 1pm. Bilety: \$40. W cenie przystawki, danie główne i deser. Więcej informacji: 570-645-2664.

WEBSTER

Klub PACC zaprasza na spotkanie ze św. Mikołajem i świąteczne warsztaty. Wydarzenie odbędzie się w klubie (37 Harris St., Webster, MA 01570) w godz. 2pm-5pm. Podczas wydarzenia wystąpi folkowa grupa dziecięca Piast. Bilety: \$20. Więcej informacji i rezerwacje: 774-253-2551, 774-280-0531 lub 774-230-9104.

11 grudnia (środa)**LUDLOW**

Polskie Centrum Naukowe w Chicopee i Polish Junior League zaprasza na wigilijny obiad.

Zapraszamy Czytelników i organizacje do przesyłania informacji o wydarzeniach polonijnych organizowanych przez Was lub w Waszej okolicy na adres: alicja.debek@whiteeaglenews.com. Wpisy w kalendarzu polonijnym w „Białym Orle” są bezpłatne.

Wydarzenie odbędzie się w Ludlow Country Club (1 Tony Lema Dr., Ludlow, MA 01056) o godz. 5pm. Bilety: dorośli - \$50, studenci - \$30, dzieci do lat 12 - \$10. W programie tradycyjne świąteczne menu i koncert kołęd. Więcej informacji i rezerwacje: 413-537-1732, 413-219-6923, jgruszkos@outlook.com lub sdmardeusz@gmail.com.

13 grudnia (piątek)**CHICOPEE**

Parafia św. Antoniego z Padwy zaprasza na wycieczkę do Sanktuarium MB z La Salette na bożonarodzeniowy festiwal światła. Zbiórka odbędzie się przy kościele (56 St Anthony St., Chicopee, MA 01013) w godz. 1pm-10pm. Bilety: \$85. Więcej informacji: 413-538-9475.

13-15 grudnia**DUDLEY**

Parafia św. Andrzeja Boboli zaprasza na rekolekcje adwentowe pod hasłem „Zaufać Maryi jak św. Andrzej Bobola”. Spotkania będą odbywały się w kościele (54 W. Main St., Dudley, MA 01571). Rekolekcje poprowadzi ks. dr Jakub Ciołak. Więcej informacji i szczegółowy program wydarzenia: www.facebook.com/standrewbobolachurch.

21 grudnia (sobota)**LOWELL**

Kościół Św. Trójcy zaprasza do zakupu pierogów na święta. Pierogi będzie można odbierać w sali parafialnej (340 High St., Lowell, MA 01852) w godz. 9am-12pm. Więcej informacji: 978-452-2564.

23 grudnia (sobota)**CHICOPEE**

Rycerze Kolumba przy kościele św. Stanisława zapraszają na występ komika Dave Kane'a. Wydarzenie odbędzie się w centrum parafialnym (534 Front St., Chicopee, MA 01013) o godz. 6pm. Bilety: \$30. W pro-

**TERAZ KALENDARZ TAKŻE ONLINE!**

Sprawdź najnowsze wydarzenia w swojej okolicy na www.BialyOrzel24.com/kalendarz

gramie obiad oraz płatny bar. Więcej informacji i bilety: 413-594-6669.

31 grudnia (wtorek)**BOSTON**

Polski Klub zaprasza na zabawę sylwestrową. Wydarzenie odbędzie się w klubie (82 Boston St., Boston, MA 02125) w godz. 7pm-1am. Bilety: \$110. Catering zapewni Cafe Polonia. Zagra DJ Mariusz. W programie szampan o północy. Więcej informacji i bilety: 617-812-0142.

SALEM

Shrine of Divine Mercy zaprasza na bal sylwestrowy. Wydarzenie odbędzie się w sali bankietowej (34 St. Peter St., Salem, MA 01970) w godz. 7pm-2am. Bilety w cenie \$100 dla dorosłych i \$30 dla młodzieży można nabyć w sklepie Polonus lub w kościele po każdej mszy św. W cenie przekąski, obiad i deser: Zagra DanielBand. Więcej informacji i rezerwacje: 978-744-1278.

WEBSTER

Klub PACC zaprasza na zabawę sylwestrową. Wydarzenie odbędzie się w klubie (37 Harris St., Webster, MA 01570) w godz. 6pm-1am. Bilety: \$100 do 30 listopada, \$120 od 1 grudnia. W cenie kolacja, barszcz i szampan. Zagra DJ Voy. Więcej informacji i bilety: 774-253-2551, 774-280-0531 lub 774-230-9104.

Wydarzenia cykliczne**Każdy wtorek****WORCESTER**

Klub Towarzystki White Eagle zaprasza na Trivia Nights. Wydarzenie będzie odbywało się w klubie (118 Green St., Worcester, MA 01604) o godz. 6:30pm. Więcej informacji: 508-753-9612 lub whiteeagleca@gmail.com.

Każda sobota**WEBSTER**

Klub PACC zaprasza na każdą sobotę na imprezę taneczną pod hasłem „Saturday Night”. Wydarzenie odbywa się w siedzibie Klubu (37 Harris St., Webster, MA 01002). Drzwi otwarte od godz. 5pm, DJ Krajce gra od godz. 8 pm. Wstęp wolny. Więcej informacji: www.facebook.com/paccowebster.

Każda niedziela**DUDLEY**

Parafia Św. Andrzeja Boboli zaprasza na msze św. dla pielgrzymów za wstawiennictwem św. Andrzeja, które będą odbywać się w kościele (54 W Main St, Dudley, MA 01571) o godz. 12pm. Więcej informacji: 508-943-5633.

16. każdego miesiąca**DUDLEY**

Parafia Św. Andrzeja Boboli zaprasza na msze św. w intencji Ojczyzny, które będą odbywać się w kościele (54 W Main St, Dudley, MA 01571) o godz. 6pm. Więcej informacji: 508-943-5633.

RHODE ISLAND**31 grudnia (wtorek)****WOONSOCKET**

Kościół św. Stanisława Kostki zaprasza na bal sylwestrowy. Wydarzenie odbędzie się w centrum parafialnym (174 Harris Ave., Woonsocket, RI 02895) w godz. 7pm-1am. Bilety: \$100 do 24 grudnia, później \$110. W cenie przystawki, obiad, słodki stół i alkohol. Zagra DJ Żaba. Więcej informacji i bilety: 401-451-7572, 401-338-1130 lub 401-595-7969.



ZAWADA INSURANCE

ZAOSZCZĘDZIMY CI NA UBEZPIECZENIU

Możliwość załatwienia całej transakcji telefonicznie lub przez internet!
Honorujemy polskie prawo jazdy oraz prawo jazdy z innych stanów.

✓ samochód ✓ biznes
✓ dom ✓ życie

131 Millbury St., Worcester, MA
508 831 0133
www.zawadagroup.com

Trusted Choice

Treny Adama Pobidyńskiego

Stara ławeczka

W brzozowskim parku jest taka ławeczka,
gdzie kiedyś przed laty na niej siedziałem.
Na tych szarych i wąskich deseczkach,
dziewczynę swą w kolanach trzymałem.
Tę – którą potem pojąłem za żonę,
i która była jak gwiazdka błyszcząca.
Nieważne w którą spoglądałem stronę,
przyciągała do siebie codziennie bez końca.
Wtuleni w ramiona i zaślepieni sobą,
nie reagujący na otoczenie świata.
Byłaś Ty ze mną – a ja byłem z Tobą,
dwoje kochanków – Adam i Beata.
I dzisiaj po latach kiedy znów tu stoje,
i patrzę na nasze miejsce, na tę ławkę starą.
Jest mi smutno – wieczności się boję,
co już do mnie idzie – dni odmierza miarą.
Kochana ma odeszła – a ławka została,
niedawno starszy pan na niej przesiadywał.
Lecz ta dawna ławeczka nas zapamiętała,
Dziś patrzy na mnie szepcząc – Adamie – przybywaj!

Pusty dom

Wracam do domu i drzwi otwieram –
wchodzi do wewnątrz człowiek.
I mówię głośno – witaj Kochanie
lecz nikt mi już nie odpowie.
Tylko ta cisza którą zastałem,
w uszach tak dźwięczy samotnie.
Lecz ja nie ciszy – lecz tę co kochałem
szukam dzień w dzień bezpowrotnie.
Otwieram drzwi i błędzę wzrokiem
po domu: po kuchni, pokojach.
Powoli się godzę z pustym widokiem
lecz szepczę – gdzie jesteś kochana moja?
Gdzie jesteś Beato – gdzie mam Cię szukać,
może mi to ktoś powie?
Może mam wołać, a może stukać,
a może się nigdy nie dowiem?
Wątpiący siadam – słucham tej ciszy,
pochylałem nisko swą głowę.
Wołania serca nikt nie usłyszy,
ono wciąż kocha Twą mowę.
Wciąż Ciebie kocha – taką jaką byłaś
w codziennym życiu koło mnie.
Czy byłaś dobra, czy na złość robiłaś
wciąż tęsknię za Tobą ogromnie.
I nie ma takiej siły czy chwili
by miłość ma przy Tobie nie była
Bo serce me miła się nigdy nie myli
i nie chce być go opuściła.

Jestem szczęśliwy...

Jestem szczęśliwy – że Cię poznałem
Jestem szczęśliwy – że pokochałem.
Jestem szczęśliwy – że przy mnie byłaś
Jestem szczęśliwy – że do mnie mówiłaś.
Jestem szczęśliwy – że szczęście mi dałaś
Jestem szczęśliwy – że mnie kochałaś.
Jestem szczęśliwy – że o tym pamiętam
Jestem szczęśliwy – że Jesteś już święta.
Jestem szczęśliwy – że nam pomagasz
Jestem szczęśliwy – że o me zdrowie Pana błagasz.
Jestem szczęśliwy – że czuwasz nad nami
Jestem szczęśliwy – że śniesz się nocami.
Jestem szczęśliwy – choć w samotności
Jestem szczęśliwy – gdy ból mi doskwiera.
Jestem szczęśliwy – gdy Cię wspominam
Jestem szczęśliwy – bo byłaś jedyna.
Jestem szczęśliwy – że skarb taki miałem
Jestem szczęśliwy – że w ramiona Cię brałem.
Jestem szczęśliwy – że mnie uczyłaś
Jestem szczęśliwy – że w miłości pozostawiłaś.

Rozważanie

Każdy z nas ma ukryte szczęście głęboko w sobie
Wydobądź go powoli i przekaz kochanej ci osobie.
Ale największym bólem serca jest miłość przy jej grobie
Gdyż nadal ją kochasz – a ona nie odpowie już tobie.

Jakże odmienne uczucia w naszych sercach się rodzą
Jedni się rozwodzą – a inni do Pana Boga odchodzą.
W obu tych przypadkach pozostajemy naprawdę sami
Jedni niby szczęśliwi – drudzy z łez pełnymi oczami.

Twoje oczy

Miałaś takie ładne oczy
pełne blasku i uśmiechu.
Patrzyłbym w nie w dzień i w nocy
i namawiał je do grzechu.
Miałaś takie cud spojrzenie
z kokieterią – prowokacją.
Dziś zostało już marzenie
za tym blaskiem – za tą gracją.
Gdy patrzyłaś na mnie wzrokiem
byłem inny – tak szczęśliwy.
Gdy spojrzęłaś stojąc bokiem
wychwyłem punkt wrażliwy.
Kiedy w złości brwi marszczyłaś
Twoje oczy były wrogie.
Kiedy w tańcu błoga byłaś
zakochany byłem w Tobie.
Wtedy głowę przechylałaś

w prawo – w lewo – jak się dało.
Wzrokiem swoim mnie szukałaś
do mnie lgnęło też Twe ciało.
Pełne słońca oczy Twoje
kiedy do mnie się tuliłaś.
To tak pięknie być we dwoje
A Ty piosnkę swą nuciłaś.
I wpatrywać w nie się chciałem
całe dni – godziny – wieki.
Bo za nimi też szalałem
jadąc smutny w kraj daleki.
Uwielbiałem patrzeć w Ciebie
jak spuszczałaś je intymnie.
Zarzucając coś na siebie
kiedy nago byłaś przy mnie.
Twe spojrzenie romantyczne
kiedy z kubka jadłaś lody.
Oczy wtedy były śliczne
i spojrzenie pełne zgody.
Na wycieczkę, w pracy, w domu
ciągle ja w nich się kochałem.
Nie oddałbym ich nikomu
bo za nimi wprost szalałem.
I tak długo przez te lata
które razem przeżyliśmy.
Patrzyłem w Ciebie – Beato
jak razem dojrzewaliśmy.
Ale dane mi nie było
zestarzeć się już przy Tobie.
Nawet mi się to nie śniło
że pogrążysz się w chorobie.
Kiedy w smutku i chorobie
Twoje oczy już przygasły.
Byłem wtedy tuż przy Tobie
jak ten mały promyk jasny.
Oczy dzieci oraz moje
wciąż wpatrzone były w Ciebie.
Gdy o Twe życie tocząc boje
prosząc o zdrowie Ojca w niebie.
Jeszcze razem nasze oczy
szczęściem życia rozbłysnęły.
Ze łzami już – bo odchodziłaś
rozdziła wspólny nam zamknęły.
No – i – zgasły oczy Twoje
dla mnie słońce blask zmieniło.
Oddałbym ja życie swoje
by to szczęście znów wróciło.
Teraz tylko na Twym grobie
widzę oczy Twe kochane.
Kiedy legnę tuż – przy Tobie
spojrzę na mnie – roześmiane.



Dr Adam Pobidyński – prezes Brzozowskiego Uniwersytetu Ludowego, były policjant, aktualnie pracownik Urzędu Miejskiego w Brzozowie, autor publikacji historycznych i czterech tomów wierszy z serii „Mój świat”. Od 2021 roku, po śmierci żony, pisze treny, których jeden tom został wydany, a kolejny jest w przygotowaniu. Kilka z nich prezentujemy w tym wydaniu „Białego Orła”. „Treny – są to utwory pisane sercem, a nie piórem, które przeżywa się wielokrotnie – najpierw pisząc je, a potem każdorazowo prezentując” – mówi dr Adam Pobidyński.



Polonijna tradycja od ponad 100 lat!

Szukaj kielbas i innych wyrobów marki **BLUE SEAL** w lokalnych sklepach spożywczych i supermarketach, bądź odwiedź nasz sklep firmowy w Chicopee, MA!

Zapraszamy do naszego sklepu od poniedziałku do piątku od 7 am do 3:30 pm
19 Sitarz Avenue, Chicopee, Massachusetts



Zamówienia i informacje

1-800-924-6328

www.bluesealkielbasa.com

Shrine of Divine Mercy
32 St. Peter Street Salem, MA 01970

Bal Sylwestrowy

2025

Wtorek, 31 grudnia 2024
od 19:00 do 2:00

Muzyka: DanielBand

Sponsorem zespołu jest Michael Lutrzykowski

Bilety w cenie \$100 od osoby dorosłej do nabycia po każdej mszy św. oraz w sklepie POLONUS

W cenie: przekąski, obiad i deser

Prosimy o zakupienie biletów do 15 grudnia

Rezerwacje: 978-744-1278

Dochód w całości przeznaczony jest na wsparcie sanktuarium

Słoneczna Floryda dla Ciebie!

FLORYDA
Sarasota - Bradenton - Venice - NorthPort

- Kupno nieruchomości i pomoc w przeprowadzce na Florydę
- Nieruchomości bankowe
- Biznesy
- Działki budowlane
- Inwestycje

Jako właściciel budynków na wynajem pomogę w znalezieniu właściwej inwestycji i zadbam o właściwe zarządzanie.

REALTY EXECUTIVES

Mario Mlotkowski
REALTOR / PUBLIC NOTARY
(941) 822-1688
www.941HomesForSale.com



Gary L. Bridgman, Attorney

Death and Taxes Question the inevitable

We have over 35 years experience advising and representing individuals, businesses and estates on federal, state and local tax matters.

80 Optical Drive, Southbridge, MA 01550
Phone: 508-765-7085, Fax: 508-765-1238
Email: gbridgman@earthlink.net, <http://www.gbridgman.com/>

We offer Federal and State income tax preparation at competitive prices and for new clients we offer \$25 off the price you paid for tax preparation for your 2015 tax returns.



REPREZENTACJA PRZED IRS'em w języku POLSKIM

audyty • błędne naliczenia • windykacje • zajęcia majątku

Nie podejmuj walki z IRS samemu. Potrzebujesz pomocy? Zadzwoń!



Barbara Mrozik, E.A. - Enrolled Agent
MÓWIĘ PO POLSKU, pracujemy w każdym stanie USA!

Enrolled Agent jest najwyższym poziomem certyfikacji udzielanej przez amerykański Urząd Skarbowy

☎ 203-301-0555 ☎ 203-515-5709 ✉ mgroupptax@gmail.com

Ponad 20 lat doświadczenia!



Czy Twoje
OSZCZĘDNOŚCI EMERYTALNE
są bezpieczne i dobrze zarządzane?
Czy jesteś gotowy na emeryturę?



401K

IRA

ANNUITY

BEZPŁATNA POMOC I EDUKACJA
w zakresie MEDICARE i planowania
finansowego oraz wsparcie
przy podejmowaniu ważnych decyzji
emerytalnych.

Aleksandra Mróz

licencjonowany specjalista ubezpieczeń
medycznych i na życie w stanach: CT, MA, RI, SC

Tel. 860-997-3054

ola_mroz@yahoo.com

185 Silas Deane Hwy. Wethersfield, CT 06109



PODLASIE
MEAT MARKET

POLECAMY:
świeże karpie, ryby wędzone
śledzie, filety (różne ryby)



**ŚWIEŻE
KARPIE**

Największy wybór
świeżych
i wędzonych ryb
na święta w okolicy!

**WSZYSTKIE WĘDLINY
WŁASNEJ PRODUKCJI**
wyrabiane na sprawdzonych,
swojskich recepturach

188 High Street (róg Broad Street)
New Britain, Connecticut

Tel. 860-357-3051

Polonez

Paczki do Polski

Wyślij taniej
i szybciej na święta!



Terminy wysyłek paczek z naszego magazynu na święta 2024

UWAGA: Paczki muszą być dostarczone do naszego magazynu w Port Reading, NJ przed podanymi powyżej datami. Zapytaj u swojego agenta Poloneza o terminy odbioru paczek, aby upewnić się, że Twoja przesyłka trafi do naszego magazynu na czas. Polonez nie odpowiada za opóźnienia w dostarczeniu paczek powstałe z przyczyn od nas niezależnych.

Tu nadasz paczkę przez Poloneza w Massachusetts:

Agencja Copernicus
30 Lackland Ave
Ludlow, MA 01056
(413) 547 6556

Berezka Store
1215 Commonwealth Ave
Allston, MA 02134
(617) 787 2837

Bosmix
45R Washington St
Norwell, MA 02061
(617) 702 4747

Bosmix
45R Washington St
Norwell, MA 02061
(617) 702 4747

European Café & Deli
23 Millbury Str
Worcester, MA 01610
(509) 797 1606

Krakow Deli
855 Social Str
Woonsocket, RI 02895
(401) 765 4600

Podhale Deli
2 Canton St. Suite 113
Stoughton, MA 02072
(781) 344 2249

Polonez America
143 Doty Cir
West Springfield, MA 01089
(413) 732 3899

Ziggy's Tours & Services
827 Dorchester Ave
Dorchester, MA 02125
(617) 288 7777

☎ 908-862-1700
polonezamerica.com

Znajdź punkt Poloneza
w twojej okolicy:

